



Majówka dla Niepodległej / str. 8



Ekologiczni przedszkolacy / str. 9

**Zielony Dzień Dziecka**

**27 maja**  
**godz. 14.00**

**Teren przy Szkole Podstawowej nr 3 ul. Węglowa w Bieruniu**

Dzień Dziecka / str. 9

JESTEŚMY Z WAMI OD 1992 R.

**BIERUŃ**  
CI PRZAJE

**Rodnia**

Maj

ISSN1233-4987

Gazeta bezpłatna

redakcja@rodnia.bierun.pl

MAGAZYN SPOŁECZNO-KULTURALNY BIERUNIA

NR 5 (358) 2018r.

## CENTRUM PRZESIADKOWE I NIE TYLKO

# Pozyskaliśmy ponad 6 mln złotych

Może nie jest to wiadomość z ostatniej chwili, bo jak wiadomo „Rodnia” jest miesięcznikiem, ale z pewnością jest to wiadomość na pierwszą stronę: **Miasto Bieruń otrzyma dofinansowanie w wysokości 6 288 618,25 zł na budowę nowoczesnego Centrum Przesiadkowego. Wartość całego projektu to 7 690 588,23 zł, więc reszta będzie dofinansowana przez gminę.**

Zakres projektu jest bardzo szeroki, a nazwa nie oddaje w pełni tego, co będzie robione w ramach tego przedsięwzięcia. Przede wszystkim, obejmie ono oczekiwany przez mieszkańców generalny remonty degradującego się budynku starego dworca PKP. Ponadto, znajdujący się obok budynek gospodarczy zaadoptowany zostanie m.in. na nowoczesną rowerownię, a obok powstanie parking. Ilość

pociągów zatrzymujących się na stacji nie ulegnie zmianie, bo to nie zależy od gminy, choć oczywiście prowadzone są rozmowy w sprawie uruchomienia linii kolejowej Tychy-Bieruń-Oświęcim, o czym pisaliśmy wielokrotnie na łamach „Rodni”.

Być może uda się przywrócić w tym miejscu przystanek dla gminnych i powiatowych linii autobusowych. O szczegółach napiszemy później. Wszystko opiera się o plan funkcjonalno-użytkowy, a ponieważ przed nami podpisanie umowy na dotację, ogłoszenie przetargu i przygotowanie zadania w trybie „zaprojektuj i buduj” – szczegółowe rozwiązania dopiero poznamy. Teraz możemy podać, że w ramach zadania „Centrum Przesiadkowe” zostanie wykonanych kilka prac dodatkowych, takich jak: oświetlenie drogi rowerowej



biegnącej pomiędzy Bieruniem Starym i Bieruniem Nowym (od ul. Kościelnej do ul. Baryki), wybudowana zostanie droga rowerowa wzdłuż ulicy Węglowej, komunikująca obecną drogę rowerową łączącą część staro- i nowobieruńską

z Plantami Karola, a także powstanie ciąg pieszo-rowerowy wzdłuż ul. Turystycznej (od Centrum Inicjatyw Gospodarczych do ul. Zarzyna).

Jak zapewnia zastępca burmistrza, Sebastian Macioł, prace powinny ruszyć w 2019 roku.

Projekt naszej gminy został bardzo dobrze oceniony i z najwyższą ilością punktów wybrany do realizacji w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego 2014-2020.

(ZP)

## Ryccerze Floriana zawsze pomogą

Każdy mały chłopiec zapytany o to, co chce w przyszłości robić odpowie z pewnością, że chce zostać strażakiem lub policjantem. Zawody te bowiem łączą się z wielką potrzebą pomagania innym. W dorosłym życiu niewie-

lu z nas pamięta jednak z jakim poświęceniem pracownicy służb porządkowych wykonują swoją funkcję. W tym miesiącu mieliśmy okazję odwiedzić niezwykłych ludzi – ludzi, którzy z pasją i zaangażowaniem ponoszą trudy bycia stra-

żakiem ochotnikiem. Każdy z nich to osobny rozdział i inna historia. Przyświeca im jednak jeden cel – niesienie pomocy.

W Bieruniu działają aż trzy jednostki Ochotniczych Straży Pożarnych – OSP Bieruń Nowy,

OSP Bieruń Stary, a także OSP Czarnuchowice, w których łącznie działa blisko 130 strażaków. Każda z nich jest inna i każda z nich posiada specjalistów w konkretnych dziedzinach. Wszystkie one jednak spotykają się na miejscu wypadku

i wspólnie próbują jak najszybciej poradzić sobie z zagrożeniem. To właśnie to współdziałanie pozwala im na zaoszczędzenie cennych sekund, które często przekładają się na stan zdrowia poszkodowanych.

Ciąg dalszy na stronie 12



## FLESZ INWESTYCYJNY

### JUŻ NIEBAWEM MODERNIZACJA OŚWIETLENIA NA OSIEDLU CHEMIKÓW

Postępuje realizacja kolejnych zadań inwestycyjnych. W najbliższym czasie zmianie ulegnie osiedle Chemików, które wyposażone zostanie w aż 130 opraw oświetleniowych typu LED i 124 słupy. Inwestycja ta

nie tylko poprawi bezpieczeństwo w tym rejonie, ale również pozytywnie wpłynie na ekologię i wydatki miasta związane z ich zasilaniem. Koszt tej inwestycji to 691 330,37 zł.



### TERMOMODERNIZACJA GAMY

We wtorek 10 kwietnia została podpisana umowa na wykonanie termomodernizacji Domu Kultury "Gama" opiewająca na kwotę 1 623 347,19 zł. Planowana inwestycja obejmie m.in.: ocieplenie ścian zewnętrznych budynku, wymianę zewnętrznej stolarki okiennej i ślusarki drzwiowej, remont wejścia głównego wraz z wymianą balustrady oraz remont bocznych wejść do budynku. Umowę podpisali burmistrz Krystian Grzesica oraz przedstawiciele firmy DAN POL Sp. z o.o. wyłonionej w przetargu.



### WIĘCEJ PARKINGÓW NA CHEMIKÓW

Niebawem ruszy budowa 34 nowych miejsc parkingowych (w tym trzech dla osób niepełnosprawnych) na osiedlu Chemików przy budynkach mieszkalnych o numerach: 93, 97, 101, 109, 111, 113, 115. Wykonawca będzie również odpowiedzialny za przebudowę dotychczasowej infrastruktury – w tym miejscu powstaną więc nowe chodniki, a także kanalizacja deszczowa, wpusty i przykanaliki. Według założeń miejsca parkingowe mają być wykonane z kostki betonowej oraz z płyt ażurowych, natomiast chodnik z kostki betonowej. Dodatkowo, w okolicy budynku o numerach 105 i 107 planowane jest utwardzenie tłucznem terenu przyległego do jezdni, na którym również parkować będą mogły samochody.

– Wcześniej, mimo kłopotów z projektantem, na osiedlu powstało 13 miejsc parkingowych. Teraz będzie ich znacznie więcej poprawi

sytuację i kierowców i bezpieczeństwo na osiedlu – mówi radny Piotr Świerkosz.



### OŚWIETLIMY DOMY POLNE

12 kwietnia burmistrz Krystian Grzesica oraz przedstawiciel Przed-



siębiorstwa Usługowo-Handlowego „ELMAX” z Tychów, Jan Żywicki podpisali umowę na wykonanie robót związanych z modernizacją oświetlenia ulicznego na części osiedla Domy Polne w Bieruniu. Obejme ona instalację 18. energooszczędnych opraw oświetlenia zewnętrznego w technologii LED oraz zabudowanych zostanie 16 nowych słupów oświetleniowych. Koszt tego zadania to 118 888,15 zł.

### PARKING NA WĘGLOWEJ - RUSZA DRUGI ETAP

Kolejny odcinek parkingu przy ul. Węgłowej będzie modernizowany. Właśnie otwarto oferty przetargowe na etap II zlokalizowany przed budynkiem nr 49-57, wraz z drogą dojazdową.

Zmotoryzowani na przebudowie trzech etapów parkingów zyskają łącznie 70 miejsc parkingowych, a piesi nowy chodnik. Według projektu docelowej organizacji ruchu, na

każdym z trzech etapów przebudowy będą po 3 miejsca parkingowe dla osób niepełnosprawnych. Wartość robót w drugim etapie wyniesie blisko 400 tys. złotych.



### ZACZAŁ SIĘ REMONT NA GRANITOWEJ

8 maja ruszył remont ul. Granitowej w Bieruniu. W związku z tym mieszkańcy musieli się pogodzić z zamknięciem tej trasy. Wysiłek ten z pewnością się opłaci, ponieważ po jej zakończeniu lokatorzy okolicz-

nych bloków cieszyć się będą z nowej jezdni i chodników. Utworzona zostanie również zatoka postojowa. Koszt tej inwestycji to 450 000 zł. Więcej na ten temat pisaliśmy w poprzednim wydaniu „Rodni”.





## FLESZ INWESTYCYJNY

### PRZEBUDOWA OŚWIETLENIA REMIZOWEJ

8 maja 2018 r. ogłoszono przetarg na wykonanie oświetlenia ul. Remizowej. Wstępny zakres prac obejmuje m.in. wykonanie łącznie 20 słupów oświetleniowych i 21

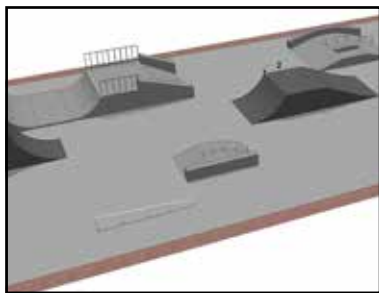
opraw. Ponadto zadbano o przebudowę i modernizację istniejącej infrastruktury. Otwarcie ofert nastąpi 25 maja.



### ROZBUDOWA SKATEPARKU

Blisko 82 tys. zł kosztować będzie rozbudowa bieruńskiego Skateparku usytuowanego przy ul. Królowej Jadwigi. Miejsce to często uczęszczane przez młodzież i dorosłych do końca czerwca wzbogaci się o kolejne urządzenia – ROLL-IN oraz FUNBOX DO SKOKÓW w największej dostępnej wersji. Jest to inwestycja, która z pewnością zachęci do aktywnego wypoczynku, a być może przyczyni się do wyszkolenia nowej sportowej kadry

w dyscyplinie jazdy na deskorolce, która od 2020 roku stanie się nową kategorią olimpijską.



### POWSTANIE PRZEJŚCIE NA WARSZAWSKIEJ

Już w drugiej połowie sierpnia będziemy mogli cieszyć się z efektów projektu polegającego na budowie nowego przejścia dla pieszych przy ul. Warszawskiej. Umowa zawarta 19 kwietnia i opiewająca na blisko 31 tys. zł zakłada podzielenie tej inwestycji na dwa etapy. Pierwszy z nich polegać będzie na montażu nowej sygnalizacji świetlnej (termin realizacji wyznaczony jest na 19 sierpnia). Kolejny

z etapów polegający na rozbudowie ul. Kościelnej i stworzeniu dwóch przejść dla pieszych oddany zostanie do użytku jeszcze w październiku tego roku.

Dzięki staraniom zastępcy burmistrza Sebastiana Macioła, udało się spełnić oczekiwania mieszkańców osiedla oraz parafii św. Barbary i uzyskać zgodę Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad na budowę tego - jakże potrzebnego - przejścia.



### WKRÓTCE POWSTANIE PARKING NA LICEALNEJ



Rozstrzygnięto postępowanie przetargowe w sprawie budowy parkingu dla samochodów osobowych przy ul. Licealnej. Projekt ten ma zostać połączony z systemem tzw. „Roweru metropolitalnego” w rejonie Szkoły Podstawowej nr 1 oraz Liceum Ogólnokształcącego im. Powstańców Śląskich przy ul. Licealnej. W miejscu, które do tej pory było bardzo zaniedbane i bardziej straszliwe, niż przyciągało wzrok, powstanie miejsce zachęcające do aktywnego wypoczynku. Oprócz wspomnianych już miejsc parkingowych, mieszkańcy skorzystać będą mogli z elementów tzw. „małej architektury”, a więc ławek, stojaków rowerowych, koszy na śmieci, poidetek z wodą nadającą się do spożycia. Zadbano również o dotychczasową infrastrukturę, która zostanie zmodernizowana.

## METROPOLITALNE ŚWIĘTO RODZINY

ROK JUBILEUSZOWY  
20  
POWIATU  
BIERUŃSKO-LĘDZIŃSKIEGO

1918 2018



BIERUŃ  
CI PRZAJE



**Niedziela 3 czerwca 2018 r.**

Parking przy Starostwie Powiatowym w Bieruniu, ul. Św. Kingi 1

### RODZINA – RADOŚĆ MIŁOŚCI Radosne Spotkanie Rodzin

**11.30** Msza św. w intencji rodzin w kościele św. Barbary  
**14.00** Otwarcie wystawy IPN „Ojcowie Niepodległości”  
**14.30** Koncert „O życie - Podziel się Tym co w Tobie Najlepsze”  
Orkiestry Dętej KWK Piast na rozpoczęcie pikniku  
**15.00** Rozpoczęcie pikniku

#### W programie zaprezentują się:

Dzieci z bieruńskich przedszkoli  
Teatr „B”- przedstawienie „Dawid i Goliat”  
Schola z parafii św. Bartłomieja  
Zespół „Albo i nie”  
Gospel „God's Property”

#### Ponadto:

Warsztaty artystyczne i plastyczne  
Pokazy i nauka podstaw sztuk walki  
Konkursy rodzinne z nagrodami ( m.in. rowery)  
Nagroda dla Rodziny Wielopokoleniowej  
Kąciak medyczny MZOZ Lędziny  
Ambulans do poboru krwi (12.00 - 16.00)

**Zabierz dziadków, tatę, mamę –  
razem bawmy się wspianiem!**

Możliwość zakupu najnowszej książki  
A. Lysko, H. Ganobisa „Sagi Górnośląskie”  
(Stowarzyszenie Rozwoju Zawodowego Śląska i Małopolski)

Wspólną zabawę zakończymy Apelem Jasnogórskim około 21.00

Organizatorzy: Akcja Katolicka / Parafia św. Barbary / Parafia św. Bartłomieja  
Parafia Najświętszego Serca Jezusowego

Przy współpracy Starostwa Powiatowego w Bieruniu.

Współfinansowano z dotacji Gminy Bieruń w ramach realizacji zadania publicznego pn.: „Metropolitalne Święto Rodziny – piknik rodziny”.



# BUDŻET OBYWATELSKI 2019 – ruszamy z IV edycją!

Rusza czwarta edycja Budżetu Obywatelskiego Miasta Bierunia. Tym razem mieszkańcy będą mogli zdecydować o podziale 800. tysięcy złotych. Już od środy, 16 maja, będzie można zgłaszać swoje propozycje projektów i pomysły, które będą mieć szansę na realizację w 2019 roku. Na pomysły mieszkańców czekamy do 8 czerwca br. Nowością w rozpoczynanej właśnie edycji jest możliwość zgłaszania projektów ogólnomiejskich, na które wydzielono 160 tys. zł. Wspólnie zdecydujemy na jakie pomysły przeznaczyć środki z budżetu miasta. Zgłoś projekt i miej realny wpływ na rozwój Bierunia. Może to Twój pomysł zostanie zrealizowany w 2019 roku?



## Czym jest budżet obywatelski?

Budżet obywatelski to nowoczesna formuła zarządzania finansami miasta, zgodnie z którą mieszkańcy mają okazję zdecydować o przeznaczeniu części samorządowego budżetu. W tym roku bierunianie już po raz czwarty będą mieli możliwość zgłaszania swoich pomysłów, a następnie wyboru najlepsze z nich w głosowaniu. Warto włączyć się w ten proces, bo dzięki temu zyskujemy bezpośredni wpływ na nasze najbliższe otoczenie. Naprawa chodnika, urządzenie podwórkowego zieleńca, organizacja sąsiedzkiego pikniku, czy też doposażenie placu zabaw lub siłowni – wszystkie te działania mogą zostać zrealizowane właśnie poprzez budżet obywatelski.

## Co się wydarzyło do tej pory?

Budżet obywatelski w Bieruniu, znany wcześniej pod nazwą „partycypacyjny”, po raz pierwszy pojawił się w 2015 roku. Dotychczas w ramach tego budżetu wybrano do realizacji 64 projekty (21 w 2016, 19 w 2017, 24 w 2018). Najliczniejszą grupę stanowiły projekty o charakterze sportowo-rekreacyjnym, doposażenie w sprzęt biurowy OSP, czy też remonty chodników.

## Co przed nami?

Obecnie rozpoczynamy w Bieruniu czwartą edycję budżetu obywatelskiego, podczas której będzie można zgłaszać i wybierać pomysły, które zostaną zrealizowane w 2019 roku.

## NABÓR PROJEKTÓW ROZPOCZYMY W ŚRODĘ 16 MAJA.

Mamy nadzieję, że mieszkańcy Bierunia będą mieli wiele ciekawych propozycji, dzięki którym nasze miasto będzie ładniejsze, przyjazne, bezpiecznie, po prostu lepsze.

## Jakie projekty można zgłaszać i kto może być ich autorem?

Swoją projekt może zgłosić każdy mieszkaniec Bierunia, który ukończył

16 lat. Zgłoszone projekty muszą dotyczyć danego okręgu konsultacyjnego (projekty okręgowe) lub całego miasta (projekty ogólnomiejskie). W ramach Budżetu Obywatelskiego mogą być proponowane zadania o charakterze lokalnym, należące do zadań własnych gminy i możliwe do realizacji w ciągu 2019 roku.

**W ramach Budżetu Obywatelskiego nie mogą być realizowane projekty:**

- zakładające sporządzenie wyłączenie projektu, koncepcji bądź planu przedsięwzięcia,
- niezgodne zobowiązującymi w mieście planami i programami,
- niepełniające kryterium ogólnodostępności dla mieszkańców,
- służące tylko określonej grupie mieszkańców lub określonemu podmiotowi.

## Jak wypełnić wniosek?

Wystarczy wypełnić formularz online dostępny na stronach internetowych [www.twojbudzet.bierun.pl](http://www.twojbudzet.bierun.pl) lub [www.bierun.budzet-obywatelski.org](http://www.bierun.budzet-obywatelski.org).

Gorąco zachęcamy, aby w pierwszej kolejności korzystać z możliwości zgłaszania propozycji projektów przez formularz online, natomiast jeśli nie ma się takiej możliwości, to jego wersję papierową można również otrzymać w Wydziale Komunikacji Społecznej Urzędu Miejskiego lub w punktach konsultacyjnych.

Wypełnione formularze papierowe wraz z załącznikami należy:

- złożyć osobiście w kancelarii Urzędu Miejskiego w Bieruniu, ul. Rynek 14, 43 – 150 Bieruń lub w Punkcie Konsultacyjnym wyznaczonym dla danego okręgu konsultacyjnego,
- przesłać pocztą na adres: Urząd Miejski w Bieruniu, 43-150 Bieruń, ul. Rynek 14 z adnotacją na kopercie: „Budżet Obywatelski 2019”.

przesłać skany za pomocą poczty e-mail na adres [urząd@um.bierun.pl](mailto:urząd@um.bierun.pl), lub poprzez Elektroniczną Platformę Usług Administracji Publicznej ePUAP, pod warunkiem, że formularz wraz z załącznikami będą stanowiły skan oryginałów dokumentów.

W formularzu opisujemy szczegółowo swój projekt, wyjaśniamy skąd płynie potrzeba jego realizacji, wskazujemy precyzyjną lokalizację oraz przedstawiamy orientacyjny kosztorys. **Do zgłoszenia należy także dołączyć podpisy co najmniej 15. mieszkańców Bierunia popierających dany pomysł, którzy ukończyli 16 lat**

oraz stosowne oświadczenia określone w formularzu.

## Jakie kwoty na poszczególne okręgi konsultacyjne?

W tegorocznej edycji mieszkańcy Bierunia mogą zdecydować o kwocie 800 tys. zł. Podział środków na poszczególne okręgi konsultacyjne wyliczono według następującej zasady: kwota stała na okręg, tj.

12 tys. zł + kwota wynikająca z liczby mieszkańców danego okręgu. Utrzymano wzorem lat ubiegłych podział miasta na 16 okręgów konsultacyjnych. W poniższej tabeli można znaleźć informację jakie środki przeznaczone dla każdego okręgu konsultacyjnego, wykaz ulic należących do konkretnych okręgów oraz informację o lokalizacji punktów konsultacyjnych.

**Warto pamiętać: zanim wypełnisz i prześlesz formularz, upewnij się, że:**

- w przypadku projektów okręgowych, projekt mieści się w określonych limitach kwotowych dla danego okręgu konsultacyjnego.
- w przypadku projektów ogólnomiejskich, projekt mieści się w limicie kwoty przeznaczonej dla tych projektów.

Numer i nazwa okręgu konsultacyjnego	Ulice wchodzące w skład okręgu konsultacyjnego	Punkt konsultacyjny	Kwota na okręg
<b>Okręg nr 1 Oświęcimska - Marcina</b>	Homera 7-13, Krótka, Kusocińskiego, Lędzińska, Licealna od 13 do końca (od rzeki Mlecznej do ul. Marcina), Łowiecka, Łysinowa 1-40 (od ul. Marcina - do torów kolejowych Tychy-Lędziny), Marcina, Mikołaja, Mleczna, Myśliwska, Osiedle Wygoda, Oświęcimska od 336A do 388, od 404 do 423 (od granic miasta do rzeki Mlecznej), Pilnikowa, Sekretna, Słowiańska, Szarych Szeregów, Szostka, Szymanowskiego, Turyńska, Wrześniowa, Wrzosowa, Za Kopcem, Żwirki i Wigury.	Szkoła Podstawowa nr 1 – budynek Gimnazjum nr 2 im. Świętego Walentego ul. Licealna 17a	<b>45 457,08 zł</b>
<b>Okręg nr 2 Osiedle Homera</b>	Homera od 14 do końca, Oświęcimska 400-400a.	Urząd Miejski w Bieruniu, ul. Rynek 14	<b>37 865,07 zł</b>
<b>Okręg nr 3 Domy Polne - Łysinowa</b>	Domy Polne, Chabrowa, Lokalna, Łysinowa od 41 do końca (od torów kolejowych Tychy-Lędziny do Zbiornika Łysina), Onufrego, Polna, Poziomkowa, Rycerska, Szynowa, Świerczyńska od 30 do końca (od torów kolejowych Tychy-Lędziny do końca), Świerklowa.	Szkoła Podstawowa nr 1 – budynek Gimnazjum nr 2 im. Świętego Walentego ul. Licealna 17a	<b>28 598,02 zł</b>
<b>Okręg nr 4 Starówka</b>	Adama, Andrzeja, Gajowa, Jerzego, Kadłubowa, Kamieniczna, Kolumba, Kopcowa, Krakowska od 2 do 31 (od Rynku do Potoku Stawowego), Księdza Jana Dzierżonia, Księdza Jana Kudery, Księdza Pawła Macierzyńskiego, Księdza Jana Trochy, Latochy, Licealna 12, Macieja, Oświęcimska od nr 431 do końca (od rzeki Mlecznej do Rynku), Rynek, Słowackiego, Spiżowa, Spiry, Wylotowa.	Urząd Miejski w Bieruniu ul. Rynek 14	<b>33 688,37 zł</b>
<b>Okręg nr 5 Krakowska – Baraniec</b>	Barańcowa, Baryki, Księdza Edmunda Bojanowskiego, Bojszowska 2-58 parzyste i 3-31 nieparzyste (od ul. Krakowskiej do torów kolejowych Tychy-Lędziny), Borowinowa 1-5, Bratków, Ekonomiczna, Hodowlana, Jana, Klasztorna, Kocyndra, Konarskiego, Kopańska, Krakowska od 41 do końca (od Potoku Stawowego do końca), Ligonia, Lompy, Narcyzów, Skrzetuskiego, Staromłyńska, Strefowa, Torowa, Zdrowia.	Szkoła Podstawowa nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi ul. Krakowska 28	<b>42 868,40 zł</b>
<b>Okręg nr 6 Wita – Rędzina</b>	Bursztynowa, Chemików 10-30, Fałata, Koralowa, Kryształowa, Księżycowa, Perłowa, Rędzina, Romera, Rubinowa, Schillera, Skrajna, Solidarności, Solskiego, Sowińskiego, Spacerowa, Sportowa, Turkusowa, Wita.	Miejska Biblioteka Publiczna nr 1 ul. Chemików 45	<b>28 946,08 zł</b>
<b>Okręg nr 7 Osiedle Chemików</b>	Chemików od 35 do końca.	Miejska Biblioteka Publiczna nr 1 ul. Chemików 45	<b>36 211,79 zł</b>
<b>Okręg nr 8 Bojszowska – Borowinowa</b>	Bojszowska 60-142 parzyste, 33-97 nieparzyste (od torów kolejowych Tychy-Lędziny do torów kolejowych Bieruń-Wola), Borowinowa od 11 do końca, Brzozowa, Gołysowa, Grzybowa, Jaworowa, Jodłowa, Kasztanowa, Klonowa, Kolejowa, Leśna, Łąkowa, Miła, Modrzewiowa, Słoneczna, Sosnowa, Szlaku Solnego, Tęczowa, Zakątek.	Szkoła Podstawowa nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi ul. Krakowska 28	<b>25 247,96 zł</b>
<b>Okręg nr 9 Kolonja – Jajosty</b>	Bojszowska od 158 do końca parzyste, od 129 do końca nieparzyste (od torów kolejowych Bieruń-Wola do ul. Turystycznej), Dębowa, Dojazdowa, Okrężna, Peryferyjna, Potokowa, Szybowa, Turystyczna od 10 do końca parzyste, 5-9 (od ul. Kopańskiej do granic miasta), Wodna, Wspólna.	Szkoła Podstawowa nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi ul. Krakowska 28	<b>26 661,95 zł</b>



<b>Okręg nr 10 Ściernie – Zarzyna</b>	Bazaltowa, Bogusławskiego, Dolomitowa, Graftowa, Kamienna, Kolonia Leśna, Kręta, Krzemowa, Kvarcowa, Margłowa, Marmurowa, Piaskowcowa, Pszenna, Skalna, Szafirowa, Turystyczna 2 i 13, Wapienna, Warszawska 13-107 nieparzyste, 40-102 parzyste (od początku do ul. Sośnina), Zarzyna.	Szkoła Podstawowa nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi ul. Krakowska 28	<b>28 489,25 zł</b>
<b>Okręg nr 11 Warszawska – Mieszka I</b>	Dąbrówki, Działkowców, Kościelna 4-34 parzyste, 1-3 nieparzyste, Letnia, Mieszka I, Sadowa, Solecka, św. Barbary, Warszawska 108-216 parzyste (od ul. Sośnina do Ronda Imienia Strajku Górników KWK "Piast"-1981), 127-249 nieparzyste (od ul. Sośnina do ul. Soleckiej), Wiosenna.	Szkoła Podstawowa nr 3 im. Orła Białego ul. Węglowa 11	<b>29 207,12 zł</b>
<b>Okręg nr 12 Osiedle Granitowa</b>	Granitowa.	Szkoła Podstawowa nr 3 im. Orła Białego ul. Węglowa 11	<b>68 015,60 zł</b>
<b>Okręg nr 13 Osiedle Węglowa</b>	Warszawska 218-258c parzyste (od Ronda Imienia Strajku Górników KWK "Piast"-1981 do skrzyżowania Węglowa/Warszawska/Solecka), Węglowa.	Szkoła Podstawowa nr 3 im. Orła Białego ul. Węglowa 11	<b>63 773,64 zł</b>
<b>Okręg nr 14 Kopań – Bijasowice</b>	Bijasowicka, Groblana, Kościelna 13-19 i 23-25, Krupnicza, Lipcowa, Majowa, Miodowa, Porąbek, Ustronna, Widokowa, Wiślana, Władysława Jagiełły od 15 do końca nieparzyste, od 22 do końca parzyste, Żywiczna.	Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej ul. Jagiełły 1	<b>33 557,85 zł</b>
<b>Okręg nr 15 Warszawska – Wawelska – Zabrzeg</b>	Barbórki, Bażantów, Bociana, Bohaterów Westerplatte, Budzyńskiej, Diamentowa, Jastrzębia, Jedwabna, Korfantego, Kossaka, Kosynierów, Królowej Bony, Królowej Jadwigi, Majora Sucharskiego, Nasypowa, Niedługa, Ofiar Oświęcimskich, Ogrodowa, Patriotów, Piastowska, Powstańców Śląskich, Prywatna, Remizowa, Satynowa, Skowronków, Słowików, Sokolska, Soplisy, Starowiślana, Warszawska od 266 do końca parzyste, od 259 do końca nieparzyste (od skrzyżowania Węglowa/Warszawska/Solecka do granic miasta), Wawelska, Wiślana 6-12 i 16-16a, Władysława Jagiełły 4-14a i 16a, Zabrzeg, Zuchowa.	Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej ul. Jagiełły 1	<b>61 772,31 zł</b>
<b>Okręg nr 16 Czarnuchowice</b>	Dyrdy, Mielęckiego, Nadbrzeźna, Promienna, Przecznicza, Przyjaźni, Równoległa, Tatarakowa	Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej ul. Jagiełły 1	<b>25 639,53 zł</b>

• projekt spełnia następujące kryteria:

- tematyka projektu mieści się w zadaniach własnych miasta,
- jest możliwy do zrealizowania w ciągu jednego roku, tj. w 2019,
- z efektów projektu będą mogli korzystać wszyscy mieszkańcy.

Propozycje projektów, które zostaną złożone w ramach IV edycji, będą mogły ulec pewnej modyfikacji na dalszych etapach – podczas szczegółowej weryfikacji prowadzonej w czerwcu i lipcu oraz w oparciu o sugestie zgłoszone przez innych mieszkańców podczas otwartych spotkań organizowanych w miesiącu sierpniu. Ostateczna decyzja o zmianie zakresu projektu należeć będzie jednak zawsze do jego autora.

#### Dodatkowe informacje:

Szczegółowe informacje na temat procedury związanej z Budżetem Obywatelskim można znaleźć w Zarządzeniu Nr B.0050.97.2018 Burmistrza Miasta Bierunia z dnia 27 kwietnia 2018 r. w sprawie przeprowadzenia konsultacji społecznych z mieszkańcami Bierunia na temat Budżetu Obywatelskiego na 2019 rok.

Dodatkowo wszystkich informacji i odpowiedzi na ewentualne pytania udziela Wydział Komunikacji Społecznej Urzędu Miejskiego w Bieruniu, tel. **32 324 24 18, 32 324 24 10.**

#### HARMONOGRAM BUDŻETU OBYWATELSKIEGO 2019

Lp.	Działanie	Termin
1.	Konsultacje pomysłów i zgłaszanie przez mieszkańców propozycji projektów do Budżetu Obywatelskiego 2019	od 16 maja do 8 czerwca 2018 r.
2.	Weryfikacja i opiniowanie propozycji projektów	od 11 czerwca do 31 lipca 2018 r.
3.	Prezentacja zgłoszonych projektów na spotkaniu z mieszkańcami w okręgach konsultacyjnych	od 1 do 31 sierpnia 2018 r.
4.	Głosowanie mieszkańców na projekty	od 3 do 17 września 2018 r.
5.	Ogłoszenie wyników głosowania	do 30 września 2018 r.

Ruszyła z IV edycją budżetu Robywatełskiego- mówi burmistrz Krystian Grzesica. W tym roku mieszkańcy zdecydują na co przeznaczyć 800 tysięcy złotych. Nowością tegorocznego budżetu są projekty ogólnomiejskie na które wydzieliliśmy 160 tysięcy złotych. W sumie, od początku tej kadencji mieszkańcy decydują o zdaniach na kwotę 2,5 mln złotych – dodaje burmistrz Krystian Grzesica.



#### PRZEWODNIK KULTURALNO-SPORTOWY Czerwiec 2018

2 CZERWIEC godz. 9.00	<b>ZAWODY STRZELECKIE (DZIEŃ DZIECKA)</b> STRZELNICA SPORTOWA, UL. KRÓLOWEJ JADWIGI 10
2 CZERWIEC godz. 9.00	<b>TENIS ZIEMNY – TURNIEJ DEBLOWY 120-LATKÓW</b> KORTY TENISOWE, UL. WARSZAWSKA 270
2 CZERWIEC godz. 10.00	<b>SAMOCHOZY RC – MODELE ZDALNIE STEROWANE</b> HALA SPORTOWA, UL. SZARYCH SZEREGÓW 15
3 CZERWIEC godz. 9.00	<b>ZAWODY WĘDKARSKIE „DZIEŃ DZIECKA”</b> „ŁYSINA”
4 CZERWIEC godz. 17.00	<b>„NAWRÓCENIE ŚW. IGNACEGO LOYOLI” WYKŁAD KS. DR WACŁAWA KRÓLIKOWSKIEGO W RAMACH UTW</b> RCKG „REMIZA”
7 CZERWIEC – 16 SIERPIEŃ godz. 16.00	<b>SKAT „PUCHAR LATA”</b> OBIEKT SPORTOWY, UL. CHEMIKÓW 40
9 CZERWIEC godz. 8.00	<b>„PCHLI TARG”</b> RYNEK
9 CZERWIEC godz. 9.30	<b>ZAWODY BADMINTONA (DZIEŃ DZIECKA)</b> HALA SPORTOWA, UL. SZARYCH SZEREGÓW 15
13 CZERWIEC godz. 16.00	<b>ZAKOŃCZENIE ZAJĘĆ DLA ZESPOŁÓW I CHÓRÓW DZIAŁAJĄCYCH PRZY BOK – SPOTKANIE PRZY GRILLU</b> PUB „LEŚNA”, UL. ZA KOPCEM
14 CZERWIEC godz. 9.00	<b>„PROJEKT BRESLAU” – SPOTKANIE AUTORSKIE Z MAGDALENĄ ZARĘBSKĄ</b> BIBLIOTEKA NR 1, UL. CHEMIKÓW 45
godz. 11.00	BIBLIOTEKA NR 2, UL. JAGIEŁŁY 1
18 CZERWIEC godz. 17.00	<b>„SPOTKANIE Z SAKURĄ. KRAJ KWITNĄCEJ WIŚNI” WYKŁAD DR ANETY WILEMSKIEJ-RUDNIK W RAMACH UTW</b> KINOTEATR „JUTRZENKA”, UL. SPIŻOWA 4
21 CZERWIEC godz. 9.00	<b>„BAJKA I LEGENDA W KRAJNIE KAMISHIBAI” – „KRÓLOWA PSZCZÓŁ”</b> BIBLIOTEKA NR 1, UL. CHEMIKÓW 45
21 CZERWIEC godz. 10.00	<b>ROZDANIE NAGRÓD UCZNIOM KOŃCZĄCYM EDUKACJĘ W SZKOLE PODSTAWOWEJ</b> KINOTEATR „JUTRZENKA”, UL. SPIŻOWA 4
21 CZERWIEC godz. 18.00	<b>KONCERT OGNISKA MUZYCZNEGO EDU-ARTIST W BIERUNIU</b> KINOTEATR „JUTRZENKA”, UL. SPIŻOWA 4
21 CZERWIEC godz. 20.00	<b>„SKRZYPEK NA DACHU” – PLENEROWE WIDOWISKO MUZYCZNE W WYKONANIU ARTYSTÓW TEATRU ROZRYWKI W CHORZOWIE</b> OGRODY BAZYLIKI MNIEJSZEJ W TRZEBINI



## OCZYSZCZALNIA PRZY SOLECKIEJ

# Największa inwestycja ekologiczna



Gminna spółka – Bieruńskie Przedsiębiorstwo Inżynierii Komunalnej realizuje jedną z największych inwestycji w naszym mieście czyli przebudowę oczyszczalni ścieków przy ulicy Soleckiej. Wprawdzie pisaliśmy już na ten temat w październikowym wydaniu Rodni, ale w ciągu pół roku, które minęło od tamtego czasu wiele się zmieniło.

Jak mówi Tadeusz Kowalik – prezes BPIK sp. z o.o.: *Zakres robót obejmuje: rozbiórkę istniejących obiektów i budowę nowych. Jednocześnie zostanie wykonana modernizacja sieci wodno-sanitarnej, wentylacyjnej i c.o., sieci elektrycznej, oświetleniowej oraz systemu monitoringu. Przewidziano również zagospodarowanie oraz ogrodzenie terenu.*

**Wspólne działania radnych, burmistrza Krystiana Grzesicy oraz BPIK sprawiły, że do Bierunia trafi prawie 8,5 mln zł. dofinansowania w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowiska 2014-2020 realizowanego przez NFOŚiGW. Stanowi to prawie 64 procent kosztów kwalifikowanych.**

Członek zarządu BPIK-u Damian Blacha podkreśla: *Naszym głównym celem jest ulepszenie systemu oczyszczania ścieków komunalnych na terenie Gminy Bieruń, poprzez przebudowę oraz rozbudowę oczyszczalni ścieków przy ul. Soleckiej. Przebudowana*

*oczyszczalnia umożliwi obsługę większej liczby osób korzystających, wzrost efektywności energetycznej, oszczędność wody, i zmniejszenie substancji szkodliwych.*

## DZIECI MYŚLĄ EKOLOGICZNIE

O tym jak ważnym tematem jest ochrona środowiska wiedzą nawet najmłodszy mieszkańcy Bierunia. Dość wspomnieć o zakończonej we wtorek 24 kwietnia gali laureatów Powiatowego Konkursu Ekologicznego „Coś z niczego”. Jego organizatorem była Szkoła Podstawowa nr 3 im. Orła Białego w Bieruniu we współpracy z Urzędem Miasta oraz Bieruńskim Przedsiębiorstwem Inżynierii Komunalnej Sp. z o.o., które realizuje projekt: „Rozbudowa i przebudowa oczyszczalni ścieków w Bieruniu przy ul. Soleckiej.”

Szkoła bierze udział w promocji realizacji tego projektu.

Konkurs skierowany był do uczniów klas 1-3, zadaniem uczestników było wykonanie zabawki z przedmiotów będących odpadami. Do organizatorek Kamili Sikory-Szot i Katarzyny Kuli wpłynęło 67 prac. Tak duże zaangażowanie w udział w konkursie zostało nagrodzone dzięki wsparciu BPIK Sp. z o.o. Xylem Water Solution Polska Sp. z o.o oraz Urzędu Miasta w Bieruniu.



Rozdanie nagród poprzedziła akademia przygotowana z okazji Dnia Ziemi, zaproszeni na nią byli wszyscy

uczestnicy konkursu z naszego powiatu. Gratulacje składali w imieniu BPIK Tadeusz Kowalik i Alina Łoskot oraz

w imieniu gminy sekretarz Urzędu Miejskiego Krystyna Trzońska” .

(ZP)

## Bajtel Gala w Przedszkolu nr 3

„Jak tobyc się po naszymu, czyli śląski styl” mogli się dowiedzieć uczestnicy drugiej Przedszkolnej Biesiady Śląskiej – Bajtel Gala, która odbyła się w czwartek 26 kwietnia, w Przedszkolu nr 3.

Dzieci, jaki i zaproszeni goście, poznali tradycyjny śląski strój, a także mogli podziwiać pokaz współczesnych trendów w modzie śląskiej, który z ogromną gracją oraz wdziękiem prawdziwych modeli i modelek zaprezentowali przedszkolacy. Na pokazie można było dostrzec, że współczesna moda śląska jest pełna kolorów, barw oraz nowoczesnych aranżacji. Galę uatrakcyjniły tańcem najmłodsze przedszkolaki z grupy „Żabki”. W drugiej części spotkania zaproszeni goście projek-

towali strój według współczesnych trendów mody inspirowanych strojami śląskimi. Z profesjonalnych wskazówek Pani Ewy Domańskiej goście mogli skorzystać podczas zadania specjalnego. Tegoroczną Bajtel Galę przygotowały i poprowadziły nauczycielki: Kamila Łyżwińska-Grubecka, Katarzyna Jaworska, Paulina Piekorz oraz Barbara Król.

Wśród obserwatorów „Bajtel Gali” byli: zastępca burmistrza Sebastian Macioł, wicprzewodnicząca Rady Miejskiej Krystyna Wróbel, przewodnicząca Komisji Społecznej Rady Miejskiej dr Barbara Panek-Bryła oraz dyrektor Bieruńskiego Centrum Usług Beata Berger-Styga.

Barbara Kała





# Praca, która jest pasją

Rozmowa „Rodni” z bieruńską plastyczką Beatą Plewniak.

- Pani Beato, sporym echem odbiła się niedawna wystawa pani prac w bieruńskiej „Tiradzie”. Jakie są pani wrażenia po tej wystawie? Czy była to pani pierwsza wystawa? Co panią skłoniło do prezentacji w naszej nowobieruńskiej galerii?

- Wystawa w „Triadzie” była dla mnie próbą wyjścia z zamkniętego świata pracowni i podzielenia się swoją twórczością z innymi. To taki dobry początek spełniania swoich marzeń. „Triada” okazała się dla mnie bardzo gościnna, byłam zaskoczona tak liczną obecnością zwiedzających, usłyszałam wiele ciepłych słów, padło dużo, naprawdę ciekawych pytań.

- Co pani czuje kiedy słyszy, że prace są cudowne, a co kiedy ludzie mówią, że są słabe?

- Jestem świadoma tego, że nie wszystkim będą się podobały moje prace i nie zabraknie krytyki. Prawdopodobnie nie wpłynie to negatywnie na moją dalszą twórczość, może tylko zmobilizować do większej pracy. Dobrze, że mamy różne upodobania, jest szansa że będzie kolorowo nie tylko graficznie, czarno-biało.

- Jak to się stało, że pani zajęła się sztuką? Powiem od razu, że zanim się poznaliśmy, widziałem kilka pani prac i słyszałem jeszcze więcej pozytywnych opinii na temat pani twórczości. Czy po latach można pani powiedzieć, że nie żałuje wyboru? Czy w rodzinie był ktoś kto zajmował się sztuką?

- Moje pierwsze grafiki powstały w szkole podstawowej. Były to linoryty, tworzone pod bacznym okiem pana Karola Wierzgonia. Po latach, w liceum plastycznym, przekonałam się, że są moją naprawdę mocną stroną. Dobrze sobie radziłam z rysunkiem, a malarstwo powoli schodziło



na dalszy plan. W rodzinie, poza bratem, nikt nie zajmował się sztuką, to talent, dar, który po prostu dostałam i cały czas staram się go rozwijać. Grafice poświęcam dużo czasu, mój sposób rysowania wymaga mrówczej pracy i cierpliwości. Cieszę się, że mogę w ten sposób „tracić czas”. Jeżeli wykonywana praca jest równocześnie pasją to jest to naprawdę sukces. A sukces to robić przez większość czasu to w czym jest się najlepszym.

- Dlaczego grafika? Wiem, że potrafi pani również malować i rysować. Jak powstają pani prace?

- Bardzo trudno „przebić się” z grafiką na rynku, gdy w większości, odbiorcy oczekują prac kolorowych. Praca musi być atrakcyjna aby została zauważona, stąd pomysł na grafikę dużego formatu, czasami z minimalistycznym akcentem kolorystycznym,

tak trochę „na zaczepkę”. Ciągłe też kusi mnie akwarela, sporadycznie powstają takie prace, na razie tylko w chwilach gdy odpoczywam od kresek. To bardzo trudna technika.

- Co jest pani natchnieniem i czy miewa pani problemy z wena?

- Moje grafiki często przedstawiają zwierzęta i ptaki. Są jakby wycięte z naturalnego otoczenia, czasami fragmentarycznie wykadrowane. To pozwala mi na wyeksponowanie struktury upierzenia, pokazania licznych cętek, plamek, kropek, łatek, miękkości sierści, których nawet nie zauważamy. Bogactwo detali występujących w przyrodzie jest tak ogromne, że mogę jedynie narzekać na brak czasu, aby to wszystko pokazać ale na pewno nie jest to brak weny. Nie sądzę, żeby np. Albrecht Dürer w swojej twórczości czekał na natchnienie, był po prostu osobą bardzo pracowitą

i dzięki temu dzisiaj możemy podziwiać tak wielki ogrom jego dzieł. Lubię też rysować architekturę, tutaj wszystko musi być zdyscyplinowane i poukładane, zupełnie inaczej, niż w naturze.

- Jak rodzina odbiera pani twórczość? Pomaga? Przeszkadza? Inspiruje?

- Rodzina przyzwyczała się już do moich „kresków” i nikogo nie dziwi to, że dużo czasu im poświęcam. Zauważyłam też, że każdy ma swoją ulubioną grafikę. Myślę, że to bardziej ją przeszkadza swoim domownikom. Prace, które powstają są coraz większe (140x90 cm), a pracownia jakby traci swoją przestrzeń. Częściej wychodzę poza mój bezpieczny obszar i zabieram go innym. Może jest to sygnał żeby pomyśleć o czymś większym, kolejne marzenia do spełnienia?



- Jak każdy twórca, nie tylko tworzy pani aby coś ludziom przekazać ale również po to by zwyczajnie sprzedać swoje dzieło. Czy pani prace można gdzieś kupić? Jeśli tak to czy są drogie?

- Wszystkich, którzy tak jak ja, odnajdują swój styl w grafice, zapraszam na moją stronę: [www.bsketches.com](http://www.bsketches.com). gdzie proponuję oryginalne wydruki autorskich grafik. Zapewniam, że nie są drogie. Cena zależy od formatu, materiału oraz rodzaju oprawy. Prace są sygnowane i drukowane w ograniczonych ilościach. Powoli powstaje strona sprzedażowa, która na pewno ułatwi zakup i pozwoli szybko zweryfikować cenę grafiki. Na razie zachęcam do kontaktu telefonicznego.

Rozmawiał  
Zbigniew Piksa

## Masz stare zdjęcia? Przyjdź na spotkanie!

Miłośników starej fotografii i historii Bierunia, zapraszamy na pokaz zdjęć obrazujących historię naszego miasta, który odbędzie się w piątek 1 czerwca o godz. 18.00 w Restauracji „Degolówka”.

Zachęcamy do zabrania własnych zdjęć, które mogłyby poszerzyć nasz dotychczasowy zbiór.

Jak zapewniają organizatorzy: członkowie „Porąbka” i miłośnicy starej fotografii skupieni na portalach społecznościowych, przyniesione zdjęcia będzie można zeskanować na miejscu.





## OBCHODY ŚWIĘTA 3 MAJA

# Świętowaliśmy dla Niepodległej

**Wszystko w biało-czerwonych barwach – tak właśnie wyglądały obchody święta Konstytucji 3 Maja w Bieruniu. Jak zwykle swoją pamięć pokazaliśmy w Bieruniu Nowym, gdzie władze miasta złożyły kwiaty pod Pomnikiem Powstańców Śląskich. Następnie przenieśliśmy się do Bierunia Starego, na Rynek, gdzie korzystając z pięknej pogody, mogliśmy wspólnie świętować tę uroczystość.**

Jak co roku obchody święta 3 Maja rozpoczęły się pod Pomnikiem Powstańców Śląskich w Bieruniu Nowym, gdzie przedstawiciele władz miasta oraz środowisk lokalnych złożyli kwiaty.

– W tym roku obchodzimy Jubileusz Stulecia Odzyskania przez Polskę Niepodległości. Bardzo się cieszę, że wspólnie mogliśmy uczcić naszą pamięć – rozpoczął swoje przemówienie Burmistrz Miasta, Krystian Grzesica. Podziękowania te również skierował do mieszkańców na bieruńskim Rynku zaznaczając, że dzisiejsze święto jest podwójnie wyjątkowe.

– 227 lat temu uchwalono nowoczesną, postępową konstytucję. Była ona spisana w duchu wartości demokratycznych. Dzięki niej Polska wywarła wrażenie na całej Europie, stanowiąc później wzór dla innych państw – przypomniał.

Tegoroczne obchody 3 Maja miały wyjątkowy charakter. Majówkę dla Niepodległej rozpoczęliśmy bowiem od przemarszu wojsk, pocztów sztandarowych, a także mieszkańców, którzy aktywnie chcieli wziąć udział w uroczystościach. W defiladzie zobaczyć mogliśmy 25-osobową grupę 57. Samodzielnej Kompanii ASG z Pszczyny oraz kawalerzystów na koniach. Zaraz za nimi prezentowały się poczty sztandarowe m.in. Urzędu Miejskiego w Bieruniu, Ochotniczych Straży Pożarnych, harcerzy, chóru „Polonia” i bieruńskich szkół i przedszkoli. Wraz z nimi w tym uroczystym marszu wzięli

udział przedstawiciele władz miasta z burmistrzem Krystianem Grzesicą na czele. Towarzyszyli mu: poseł na sejm – Marek Wójcik, radny Sejmiku Śląskiego – Piotr Czarnynoga, Wojskowy Komendant Uzupelnień płk Leszek Klag a także radni. Nie zabrakło tu również przedstawicieli lokalnych stowarzyszeń – Miłośników 600-letniego Bierunia, Miłośników Ziemi Bieruńskiej „Porąbek”, a także Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów.

Po złożeniu kwiatów przyszedł czas na wspólne świętowanie. O patriotycznego ducha zadbał bieruński chór „Polonia” pod batutą Łukasza Łobody, który w tym roku również obchodzi swój setny jubileusz. Chór odśpiewał znane wszystkim pieśni – „Witaj Majowa Jutrzenko”, „Marsz, marsz Polonia”, a także „Dzieweczko ze Śląska”. Mieszkańcy również chętnie dołączali się do tego wykonania dzięki specjalnie przygotowanym na tę okazję śpiewnikom.

Chwilę potem emocje sięgnęły zenitu, a to dzięki pokazom wojskowym specjalnie przygotowanym na tę okazję. Zobaczyliśmy więc pokaz postaw strzeleckich oraz ochrony VIP-a, przygotowane przez 57. Samodzielną Kompanię Strzelecką ASG z Pszczyny. Szczególne emocje wzbudził niezwykle piękny pokaz kadryla – tańca na koniu, w wykonaniu Jurajskiego Szwadronu Kawalerii im. króla Jana III Sobieskiego z Poręby.

Ci, którzy zmęczeni byli mocnym słońcem, mogli skryć się w cieniu i z bliska obejrzeć pojazdy mi-



litarne lub zabytkowe samochody z Tyskiego Ruchu Klasyków.

Tegoroczne obchody święta Konstytucji Maja szczególnie zapadły w pamięć mieszkańcom Bierunia, którzy zgodnie zaznaczyli, że w tym roku święto to nabrało niezwykłego wymiaru.

– Bardzo spodobał mi się program tegorocznych obchodów. Szczególnie zadowolony jest oczywiście mój syn, który od zawsze powtarzał, że chciałby zostać policjantem. Po dzisiejszym dniu stwierdził jednak, że chciałby zostać żołnierzem – śmiała się mama 6-letniego Wojtka.

We wspólnej zabawie brały udział jednak nie tylko dzieci. Dorośli również chętnie wcielali się w rolę czołgistów lub pozowali do zdjęć na wojskowych motorach.

Magdalena Pytlarz





# Ekologiczni przedszkolacy

Z okazji Światowego Dnia Ziemi w środę 25 kwietnia w Przedszkolu nr 1 po raz kolejny zorganizowano Korowód Ekologiczny. Hasło przewodnie tegorocznego XII Przedszkolnego Korowodu Ekologicznego brzmiało: „Wszystkie kwiatki nawet bratki gubią w smogu swoje płatki”. Wydarzenie to rozpoczęło przedstawienie, którego akcja toczyła się w jednym z bieruńskich ogrodów, uroczy taniec Stokrotek oraz wspólne wykonanie przez nasze przedszkolaki piosenki „Ogrodniczka” zostały nagrodzone gromkimi brawami.

Po zakończeniu części artystycznej nadszedł czas na prace praktyczne, a mianowicie zasadzenie krzewów wokół naszego przedszkola. Pierwszy krzew zasadził burmistrz Krystian Grzesica wraz z przedstawicielem BPIK, a specjalnie powołana Komisja Zdrowia Psychicznego Roślin Zielonych oceniła prawidłowość wykonania zadania. Bardzo dziękujemy rodzicom, którzy zadbali o zasadzenie drzewek każdej z grup przedszkolnych.

Chwilę później barwny korowód ruszył na starówkę. Widok kwiecistych przedszkolaków dzielnie maszerujących w kierunku bieruńskiego rynku spotkał się z ogromną sympatią mieszkańców napotkanych w czasie przemarszu oraz tych, zgromadzonych na rynku. Prowadzący korowód dwaj

przedszkolni utopcy oraz dziewczynka w wiosennym stroju mieli wyjątkowy prezent dla bieruńskiego utopca, a mianowicie wianek symbolizujący kwiaty z każdej z grup przedszkolnych. Trud dzieci został nagrodzony. Każda z grup otrzymała od burmistrza słodkie niespodzianki oraz odbłaski z hasłem „Bieruń Ci przaje” zwiększające bezpieczeństwo dzieci każdego dnia.

Razem z przedszkolakami oraz pracownikami Przedszkola nr1 pod kierunkiem dyrektora Barbary Nieckarz, w uroczystości udział wzięli: burmistrz Krystian Grzesica, Krystyna Wróbel – zastępca przewodniczącego Rady Miasta, Beata Berger-Styga – dyrektor Bieruńskiego Centrum Usług oraz Damian Blacha – reprezentujący Bieruńskie Przedsiębiorstwo Inżynierii Komunalnej.

Podobny korowód ruszył z oddziału Przedszkola nr 1 w Ścierniach do Starostwa Powiatowego i siedziby Bieruńskiej Fundacji Inicjatyw Gospodarczych. Dzieci z hasłami „My stokrotki tak już mamy, tylko czystym powietrzem oddychamy”, „smogu i dymu nie chcemy, bo my tulipany

ładnie pachniemy” oraz „Już czas najwyższy czas, by o powietrze dbać”. Każdy krokus prosi dzieci, nie pal w domu śmieci”. Trud i zaangażowanie w akcję zostały nagrodzone słodką niespodzianką dla wszystkich dzieci.  
– Wiadomo, że najmłodszy się bawią ale warto podkreślić, edu-

kacyjny charakter tego typu akcji, które zwiększają świadomość ekologiczną i kształtują prawidłowe postawy naszych podopiecznych już od najmłodszych lat - powiedziała dyrektor Przedszkola nr 1 Barbara Nieckarz.

(ZP)



# SMOK CZY SMOG ZIELONY DZIEŃ DZIECKA

**27 MAJA - teren przy  
Szkole Podstawowej nr 3 w Bieruniu**

**START: godz. 14.00**

**WYSTĘPY MŁODYCH ARTYSTÓW Z BIERUŃSKICH SZKÓŁ I PRZEDSZKOLI**

16.00 „Mapa marzeń” - teatryk | 17.00 wręczenie nagród konkursowych  
17.30 „Roko i Colino, ekologia i ja, to kumple dwa” | 18.30 pokaz iluzji

wystawy | pokaz ognia | szczudlarze | bańki mydlane  
darmowe dmuchańce | warsztaty | malowanie twarzy  
zabawy sportowe | pacynki | zwiedzanie basenu i squasha  
dynamiczna mapa jakości powietrza | pokaz górnego spalania

19.30 dyskoteka  
21.00 zakończenie imprezy

**Pokoleniada  
- od juniora do seniora**

**SMOK  
CZY SMOG  
ZIELONY  
DZIEŃ  
DZIECKA**



BIERUŃ  
CI PRZAJE



WFOŚiGW w Kmitcach



MASTER  
DORADY I ENERGIA



## W STULECIE ODZYSKANIA NIEPODLEGŁOŚCI

# Pszczynska wystawa zaprasza bierunian

„Orzeł czarny Orzeł biały. Ziemia Pszczyńska 1914-1922” to tytuł wystawy otwartej w Stajniach Książęcych Muzeum Zamkowego w Pszczynie. Wystawa przygotowana w stulecie odzyskania przez Polskę niepodległości powinna zainteresować wielu mieszkańców naszego miasta.

Obok rarytasów interesujących dla każdego zwiedzającego jak: pamiątki z Wielkiej Kwatery Głównej armii niemieckiej usytuowanej na zamku książąt von Pless, organizatorzy prezentują wiele unikalnych bierunialiów. Pochodzą one głównie (choć nie tylko) ze zbiorów bieruńskiego proboszcza ks. Mateusza Bieloka, który był świetnym fotografem, dokumentalistą tamtych czasów w Bieruniu i okolicy.

**- Chciałabym aby choć część ze zbiorów księdza Bieloka znalazła się kiedyś w bieruńskim muzeum – powiedziała Agnieszka Szymula zajmująca się organizowaniem palcówki muzealnej w naszym mieście.**



Wystawa jest dość niekonwencjonalna i już na dwa tygodnie przez uroczystym otwarciem, wzbudziła zainteresowanie ponad 40. tysięcy internautów, którzy obejrzeni film promujący pszczyńską ekspozycję. Do jej zwiedzenia zaprasza również szereg reklamowych billboardów ustawionych przy głównych trasach komunikacyjnych. Wśród eksponatów znajduje się cesarski mundur udostępniony przez holenderskie muzeum Huis Doorn.

## WIELKA HISTORIA NIEMAL ZA MIEDZĄ

Osoby zainteresowane historią wiedzą, że Pszczyna, położona na wschodnich rubieżach Cesarstwa Niemieckiego, w czasie I Wojny Światowej stała się siedzibą Głównej Kwatery wojsk niemieckich, w której odbywały się narady przywódców państw centralnych. To właśnie tam, zapadały kluczowe dla działań wojennych decyzje. W gościnie u cesarskiego adiutanta Hansa Heinricha von Pless, cesarz Wilhelm II Hohenzollern wraz z dowódcami Paulem von Hindenburgiem i Erichem Ludendorffem – omawiali sytuację na frontach. Księżniczka Daisy pracowała jako siostra Czerwonego Krzyża.

Ale nie tylko ta wielka historia, obecna jest na pszczyńskiej wystawie. Jak można przeczytać w okolicznościowym folderze, wystawa „Orzeł czarny Orzeł Biały. Ziemia pszczyńska 1914-1922. W stulecie odzyskania

przez Polskę niepodległości” – to słodko-gorzka opowieść o urzędnikach, rolnikach, rzemieślnikach, ich żonach i dzieciach. Kilkadziesiąt nazwisk, dziesiątki archiwalnych zdjęć, wiele życiorysów. Niemcy, Polacy, przede wszystkim Ślązacy ginęli w okopach lub cierpieli wojenną biedę w rodzinnych domach.

## W HOŁDZIE PSZCZYŃSKIM CHŁOPCOM

Obecny na wernisażu Alojzy Lysko, zabrał głos – jak to powiedział – w imieniu ludu pszczyńskiego. Przypomniał, że z frontów pierwszej wojny światowej nie wróciło do domu ponad tysiąc mieszkańców Ziemi Pszczyńskiej. Niech ta wystawa będzie hołdem dla tych chłopców – dodał pan Alojzy.

Konwencjonalne spojrzenie na stulecie odzyskania przez Polskę niepodległości zamyka się w latach 1918-2018. W Pszczynie wybrano zupełnie inne daty. Wystarczy jednak znać historię Śląska, by zrozumieć dlaczego wybrano tak, a nie inaczej. Do inteligencji zwiedzających odwoływał się w czasie otwarcia wystawy 26 kwietnia, dyrektor Muzeum Zamkowego – Maciej Kluss mówiąc: „(...)my nie komentujemy, my pokazujemy(...)”.

## KARKOŁOMNE POŁĄCZENIE

Myśl tę, rozwinął bierunianin Marcin Nyga – jeden z kuratorów wystawy zorganizowanej w Stajniach Książęcych. Jego zdaniem połącze-

nie na wystawie „Orzeł czarny, orzeł biały” pierwszej wojny światowej, powstań, plebiscytów i przyłączenia Śląska do Polski wydaje się przedsięwzięciem karkołomnym. Musimy jednak pamiętać, że właśnie wybuch wojny w sierpniu 1914 r. był początkiem procesu, który miał dla nas finał w 1922 r. – powiedział Marcin Nyga i dodał – Nie chcieliśmy narzucać naszej interpretacji tamtych wydarzeń, woleliśmy oddać głos ich świadkom. Ci świadkowie, to nie tylko zwykli mieszkańcy ziemi pszczyńskiej, ale też księżna Daisy i jej syn Jan Henryk XVII oraz przywódcy z czasów wojny i powstań. Wystawa została podzielona na trzy części. Pierwsza, to warstwa wizualna (przedmioty związane z tym okresem, jak np. autentyczna urna plebiscytowa, mundur cesarza Wilhelma II czy wizytówka Wojciecha Korfantego). Warstwa druga, to cytaty z pamiętników, listów, wspomnień. Warstwę trzecią, stanowią dokumenty z archiwów – powiedział Marcin Nyga. – Poznajemy dzięki zaprezentowanym eksponatom nowe fakty związane z tymi ośmioma latami na ziemi pszczyńskiej. Dowiadujemy się m.in. co się działo w zamku w pierwszym roku wojny, zanim zaczęła tu działać kwatera główna cesarza Wilhelma II.

## TRZY MIEJSCA TRZY WARSTWY

My ze swej strony dodajmy, że wystawa ma nie tylko trzy warstwy, ale również zlokalizowana jest w trzech miejscach. Zasadniczą część

czyli historię opowiedzianą od początku pierwszej wojny światowej do przyłączenia ziemi pszczyńskiej do Polski, znajdziemy w dawnej wozowni. Tuż obok, w dawnym młynie, zaprezentowano zdjęcia mieszkań-

**- Dla mnie i jak przypuszczam dla wielu mieszkańców Bierunia, te lokalne artefakty są szczególnie interesujące – powiedziała bierunianka Joanna Lorenc, obecna na otwarciu wystawy.**

ców Bierunia i okolic wykonane przez ks. Mateusza Bieloka, który w latach 1903-1922 był proboszczem w bieruńskim kościele p.w. św. Bar-

tłomieja. Wśród 120. negatywów, z tamtych czasów, które odnalazły się w parafii Wszystkich Świętych w Pszczynie, są takie rarytasy jak: zdjęcie rodziny mieszczańskiej przed domem w Bieruniu czy rolników odpoczywających na polu, przy dzisiejszej ulicy Licealnej z widokiem na starobieruński kościół.

Trzecie miejsce pszczyńskiej ekspozycji znajduje się na parterze dawnego młyna, gdzie możemy zobaczyć zrekonstruowany szpital polowy oraz zdjęcia stereoskopowe w 3 D, z życia codziennego na froncie zachodnim.

Wystawa „Orzeł czarny Orzeł Biały. Ziemia pszczyńska 1914-1922. W stulecie odzyskania przez Polskę niepodległości” czynna będzie do końca marca przyszłego roku. Każdy chętny znajdzie czas by ją zobaczyć.

**Zbigniew Piksa**

**23 czerwiec godz. 17.00**

**Plener nad Wisłą, ul. Warszawska**

**NOC ŚWIĘTOJAŃSKA NAD WISŁĄ**

**„NIE TAKI DZIKI ZACHÓD”**

Tradycyjnie na powitanie lata i rozpoczęcie wakacji zapraszamy Państwa nad Wisłę, gdzie w plenerze międzywału rzeki (obok restauracji Degolówka), znajdzie się coś atrakcyjnego dla każdego.

Tym razem proponujemy zabawę w Indian i kowbojów (i tu mile widziane przebrania, jednak bez broni i ostrych narzędzi). Oczywiście będzie rywalizacja ale podczas zabaw i konkursów.

**Dla dzieci darmowa jeźdźdźnia i inne atrakcje. Gwiazdą wieczoru będzie zespół Kamila Bednarka. Ponadto wystąpią zespoły: Conner i Whiskey River. Zaprezentuje się „Epidemia”, a wieczorem pokaz ogni sztucznych i ogromne ognisko.**



## CO NAGLE TO PO DIABLE

# Powiatowa Chemików znów w remoncie

W minionych dniach rozpoczęto remont gwarancyjny drogi powiatowej ulicy Chemików od skrzyżowania z ulicą Wita do bramy zakładu Nitroerg. Wprawdzie jest to odcinek drogi, na którego stan techniczny Miasto Bieruń nie ma jakiegokolwiek wpływu, ale jednocześnie jest to jedna z bardziej uczęszczanych dróg w naszym mieście, a problem bulwersuje wielu mieszkańców.

## SCHETYNÓWKA CZYLI ROBOTY W ZIMIE

Wróćmy pamięcią do jesieni 2015 roku, kiedy starosta bieruńsko-lędziński na jesiennym spotkaniu z mieszkańcami miasta zorganizowanym w DK GAMA informował o pozyskaniu środków z tzw. „schetynówek” na remont drogi powiatowej Chemików. Podkreślał, że zdaje sobie sprawę, iż jest to zadanie karkołomne, ale z drugiej strony żał nie wziąć tych pieniędzy, które Państwo daje, by spróbować poprawić stan techniczny drogi wymagającej remontu. Termin był krótki, bo od września do grudnia 2015 roku należało przeprowadzić przetarg wykonać remont prawie kilometrowego odcinka drogi i co najważniejsze rozliczyć kwotę dofinansowania. Przypomnijmy tylko, że remont tej drogi wyniósł prawie 3,8 mln złotych.

Warunki w trakcie remontu były bardzo trudne. Zima tego roku, wcześniej dała o sobie znać, zdecydowanie utrudniając prace wykonawcy, który podjął się karkołomnego zadania.

– „Dziennie odbierałem kilka telefonów mieszkańców osiedla Chemików, którzy dzwonili z pretensjami związanymi z organizacją ruchu, brudną drogą wewnętrzną osiedla, czy nawet uszkodzeniami samochodów, jakie nastąpiły w trakcie przejazdu po licznych głębokich koleinach i wykopach” – wspomina Piotr Świerkosz, radny Rady Miejskiej w Bieruniu.

## CYGAN ZAWINIŁ KOWALA POWIESILI

W zasadzie nie ma się co dziwić, że pierwsze pretensje kierowane były w stronę radnego miejskiego, a nie jak być powinno w kierunku radnych powiatu. Mieszkańcy osiedla swojego radnego mieli pod ręką. Choć praw-



da jest taka, że tak samo, jak radni powiatowi nie mają najmniejszego wpływu na inwestycje prowadzone w ramach budżetu miasta, tak też radni miejscy nie mają jakiegokolwiek wpływu na inwestycje realizowane przez powiat. Oczywiście inaczej sprawy mają się przy inwestycjach wspólnych, których w tej kadencji samorządu jest wyjątkowo wiele. Mimo to, w tym przypadku trzeba podkreślić, że inwestycja remontu drogi powiatowej Chemików od ul. Wita, do bramy zakładu Nitroerg była realizowana przez powiat samodzielnie, bez jakiegokolwiek udziału środków z budżetu miasta Bieruń.

Jak mówi radny Świerkosz: „Końcówkę roku 2015 wspominam, jako bardzo intensywny czas pracy na rzecz reprezentowanych przeze mnie mieszkańców. Niemal codziennie dzwoniłem do Powiatowego Zarządu Dróg przekazując wszystkie uwagi i prośby mieszkańców osiedla i okolic związane z organizacją remontu. Taka była i jest

moja rola, by reprezentować i zabiegać o dobro mieszkańców.

Wynikiem interwencji radnego Świerkosza było m.in. pojawienie się sygnalizacji świetlnej, która wcześniej nie była w ogóle zaplanowana i kierowcy jeździli bez jakiegokolwiek uporządkowania, czy też częstsze czyszczenie drogi wewnętrznej osiedla. Mieszkańcy zdawali sobie sprawę, że remont minie i będą mogli się cieszyć z nowej drogi, w dobrym standardzie.

## WIOSNA ODSŁONIŁA FUSZERKĘ: DROGA SIĘ SYPIE

Bańka mydlana przysła już wiosną 2016 roku, kiedy to pojawiły się pierwsze wyraźne zapadliska w obszarze studzienek kanalizacji deszczowej. Później było tylko gorzej. Ku zaskoczeniu wielu droga za prawie 4 mln złotych zaczęła się rozsypywać, jak domek z kart, czego efekty można było podziwiać do końca kwietnia bieżącego roku. – „Już na wiosnę 2016 roku interweniowałem u starosty bieruńsko-lędzińskiego,

a także w powiatowym zarządzie dróg w tej sprawie. Wysłałem również obszerny wniosek wraz z dokumentacją fotograficzną do Anny Kubicy – przewodniczącej rady powiatu z prośbą o interwencję i dyskusję radnych nad tym problemem na branżowej komisji, lub nawet w trakcie sesji. W głowie nie mieściło mi się to, że dopiero co wyremontowana droga może być w takim stanie. Zapadająca się nawierzchnia. Kruszejąca kostka. Koleiny. Pamiętam, że wystosowałem wniosek, w którym pytałem o bardzo wiele kwestii związanych z zasadnością zastosowanych rozwiązań konstrukcyjnych, przebiegiem prac, a także o kwestie projektowe – relacjonuje najbardziej zaangażowany w te kwestie radny Świerkosz.

Wielu mieszkańców zadaje sobie pytanie, dlaczego na remontowanym odcinku drogi zastosowano kostkę brukową. Część twierdzi, że to próba nawiązania do wcześniej obecnego klinkieru, inni sądzą, że to sprawa związana z bezpieczeństwem, bo przecież

kostka brukowa nie daje możliwości rozwijania takich prędkości, jak asfalt. Odpowiedź wydaje się być nieco bardziej trywialna. Nie zgodzono się na wycinkę starych drzew, które wrosły w strukturę drogi i niemożliwe stało się położenie cichych asfaltów.

## RADNY TRZYMA RĘKĘ NA PULSIE

Przypomnijmy, że inwestycję dla powiatu wykonała firma Przedsiębiorstwo Remontów Ulic i Mostów S.A. Gliwice, która udzieliła na remont tej drogi 72 miesiące gwarancji, czyli do dnia 30.11.2021 roku. Właśnie trwa remont gwarancyjny, który ma na celu wymianę nawierzchni kostki brukowej, wraz z ponownym zagęszczeniem podbudowy.

– „Kontaktowałem się w tej sprawie z Powiatowym Zarządem dróg w Bieruniu. W trakcie rozmowy z Panią Małgorzatą Swobodą – inspektorem PZD otrzymałem informację, że po wykonaniu badań podbudowy wykonawca przedstawił plan naprawy dla wykonanych przez siebie prac na odcinku ulicy Chemików. Póki co wszystko idzie zgodnie z planem. Mnie pozostaje czuwać na tą sprawą i mieć nadzieję, że ten drugi już remont przyniesie oczekiwane skutki. Z drugiej strony życzę sobie większego zaangażowania w tę sprawę radnych naszego powiatu. To oni powinni czuć się najbardziej odpowiedzialni za swoje inwestycje. Mimo to cieszę się, że moje wnioski i prośby kierowane drogą telefoniczną, mailową czy także w trakcie spotkań ze starostą bieruńsko-lędzińskim przyniosły efekt.” – dodaje radny Świerkosz.

Zbigniew Piksa

# Pobiegliśmy pod górę w Moravskym Berounie!

W sobotę, 5 maja, grupa mieszkańców Bierunia wybrała się do naszego partnerskiego miasta Moravský Berouna w Czechach, aby po raz kolejny wziąć udział w „Biegu Pod Górę”.

Jak co roku, wyjazd cieszył się sporym zainteresowaniem. Na jednodniową wycieczkę do naszych południowych sąsiadów wyruszyła grupka aktywnych sportowo mieszkańców. Jednym z reprezentantów naszego

miasta był Sebastian Macioł – zastępca burmistrza Bierunia.

Mimo, iż oślawiona „górką” pozornie nie wygląda na trudną, uczestnicy biegu jednogłośnie stwierdzili, że zmierzanie się z nią wymaga sporego wysiłku. Wszyscy jednak świetnie poradzi sobie z dystansem, którego długość wynosiła 190 metrów, lecz który biegł pod wzniesienie o wysokości 35 m!

W zawodach udział łącznie wzięło około 200. uczestników, wśród których w każdej kategorii wiekowej nagradzanych było pięciu z najlepszym czasem. Bierunianie wrócili do domu z workiem pełnym medali.

**Bardzo dziękujemy naszym mieszkańcom za udział w imprezie i zapraszamy na kolejne wyjazdy.**





# Rycerze Floriana zawsze pomogą

– Jako OSP działamy właściwie na terenie całego kraju. Co prawda najbliższy nam jest Bieruń i to tu koncentrujemy swoje działania, jednak często bywa tak, że zostajemy wezwani również do innych miast – wyjaśnia Sebastian Pasterak z OSP Bieruń Nowy.

To, co jest charakterystyczne właściwie dla każdej jednostki to to, że strażacy ochotnicy muszą być zawsze gotowi do akcji. Niezależnie od tego, czy są zmęczeni po pracy lub czy chcą spędzić czas z rodziną.

– Często bywa tak, że żona lub dzieci dopominają się o to, aby spędzić z nimi trochę czasu, a akurat wtedy musimy jechać na akcję. Myślę, że najgorsze dla nich jest to, że nie wiadomo kiedy wrócimy, albo czy w ogóle wrócimy – mówi z przykrością naczelnik OSP Bieruń Stary, Artur Ruzik.

– Każdy dzień jest inny. Często nie mamy możliwości, aby przygotować się na pewne sytuacje. Co prawda bierzemy udział w kursach, aby jak najlepiej wykonywać swoją funkcję, jednak każdy wypadek, czy pożar, do którego jedziemy jest inny. To walka z żywiołem, a żywioł jest często nieprzewidywalny – mówi z kolei naczelnik OSP Bieruń Nowy, Robert Kucz.

Strażacy zgodnie stwierdzają, że pomimo tego, że są w ciągłej gotowości największym wyzwaniem jest dla nich walka z czasem. Często to właśnie sekundy decydują o tym, jakie skutki przyniesie ze sobą dane zdarzenie. Strażacy ochotnicy w remizie spotykają się najczęściej w wolnym czasie i to nie wszyscy. Wszyscy jednak są powiadamiani w razie wypadku. W tej



■ OSP Bieruń Stary

sytuacji jak najszybciej muszą dojechać do remizy, aby tam przebrać się i zabrać ze sobą niezbędny sprzęt.

**- Jadąc do wypadku lub pożaru staramy się dać z siebie jak najwięcej. Najgorsze jest to, że mieszkańcy widząc jak się spieszymy, aby w miarę bezpiecznie dotrzeć do remizy, nie chcą nam pomóc, a wręcz przeciwnie - wypominają pośpiech - mówi strażak ochotnik Krzysztof Giel.**

Choć cel strażaków jest jeden, w remizie spotkać można najróżniej-

sze osobowości. Są tu zarówno dzieci, które już od najmłodszych lat chcą uczyć się tego jak być strażakiem. Są również tacy, którzy w straży spędzili wiele lat. Takim strażackim weteranem jest Jerzy Lenard z OSP Bieruń Nowy. Choć można powiedzieć, że pan Jerzy na pracy strażaka zjadł zęby, doskonale pamięta każdą akcję.

– Nie jesteśmy z kamienia – mówi – Po każdym wypadku człowiek siada i analizuje, czy naprawdę zrobił wszystko, co mógł. Odtwarza w głowie sytuację – dopowiada.

To, co przynosi strażakom ukojenie to fakt, że zawsze mogą na siebie liczyć i wspólnie przepracowują do-

świadczenia, o które wzbogacili się podczas ostatnich akcji.

– Często siadamy i dyskutujemy. Próbuje sobie wzajemnie pomóc, chociażby samą obecnością – wyjaśnia naczelnik Robert Kucz.

Pomimo wielu trudów, wszyscy strażacy ochotnicy zgodnie powtarzają, że nie żałują żadnej minuty spędzonej w strażackim mundurze.

**- To, co różni nas od zawodowych strażaków to nie umiejętności, czy sprzęt, a fakt, że to nie jest dla nas praca, tylko poczucie obowiązku. Każdy z nas jest strażakiem z pasji i chęci pomocy – mówi naczelnik OSP Czarnuchowice, Sławomir Waliczek.**

Magdalena Pytlarz

**W 2017 roku na działalność Ochotniczych Straży Pożarnych przeznaczono**

- z budżetu gminy - **376.247 zł**
- z budżetu partycypacyjnego - **24.247 zł**

**W ubiegłym roku zrealizowany został projekt zakładający wzmocnienie potencjału bieruńskich jednostek OSP w zakresie przeciwdziałania i usuwania skutków klęsk żywiołowych współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego. Na ten cel Urząd Miejski pozyskał dofinansowanie wynoszące 346 800 zł, a z budżetu gminy przekazano 58 122 zł.**

**W 2018 roku na wszystkie jednostki OSP przeznaczone zostanie:**

- z budżetu gminy - **379.800 zł**
- z budżetu partycypacyjnego - **63.610 zł**
- z funduszu sprawiedliwości - **40.800 zł**

**W najbliższym czasie OSP Czarnuchowice wzbogaci się o nowoczesny i w pełni wyposażony samochód pożarniczy, na który złożą się fundusze pochodzące z Wieloletniej Prognozy Finansowej – 400.000 zł, dofinansowania z Urzędu Marszałkowskiego – 150.000 zł i dofinansowania z Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego – 250.000 zł.**





## PO CO NAM TA STRAŻ?

# Nie narzekaj, skorzystaj z ich pomocy

Czym oni się właściwie zajmują? - to pytanie najczęściej zadają mieszkańcy Bierunia widząc patrole straży miejskiej. Niewielu z nich zdaje sobie jednak sprawę, że strażnicy miejscy pełnią bardzo ważną funkcję w utrzymywaniu porządku w mieście.

- Czym się zajmujemy? Właściwie to wszystkim! - odpowiada z uśmiechem Błażej Tomera, strażnik miejski w Bieruniu. - Podstawową funkcją Straży Miejskiej jest dbanie o mieszkańców - ich bezpieczeństwo, zdrowie, a nawet o to, aby dobrze czuli się w swoim mieście - dopowiada.

Pomimo tego, że strażnicy miejscy widoczni są na ulicach Bierunia bardzo często, mieszkańcy nadal zastanawiają się czym ta służba się zajmuje.

- Najczęściej bywa tak, że dopóki ktoś nie skorzysta z naszej pomocy, nie zdaje sobie sprawy z tego, co właściwie robimy - komentują zgodnie strażnicy.

Aby sprawdzić zasadność tej tezy wybraliśmy się na bieruńskie ulice i zapytaliśmy czy mieszkańcy mieli kiedykolwiek styczność ze Strażą Miejską, a jeśli tak, to jak wspominają to doświadczenie.

- Właściwie codziennie widuję patrole Straży Miejskiej. Szczególnie od kiedy zrobiło się ciepło. Ostatnio nawet widziałem funkcjonariuszy na rowerach. Nigdy jednak nie korzystałem z ich pomocy, ale mimo wszystko czuję się bezpieczniej widząc, jak ktoś kontroluje sytuacje na ulicach, a szczególnie przy takich obiektach jak łysina - mówi pan Tadeusz z Bierunia Starego.

Nieco więcej doświadczeń ze Strażą Miejską ma Pani Magda z Bierunia Nowego, która bardzo pozytywnie wspomina swoje pierwsze spotkanie ze strażnikami.

- Ja po raz pierwszy ze strażnikami miejskimi spotkałam się w okolicach grudnia, kiedy to przez niskie temperatury akumulator w moim samochodzie odmówił posłuszeństwa. Początkowo obdzwoniłam znajomych i rodzinę, jednak nikt nie mógł przyjechać i pomóc mi z akumulatorem. Przypomniałam sobie, że widziałam gdzieś artykuł o tym, że Strażnicy Miejscy pomagają właśnie w takich przypadkach. Zadzwoiłam. Nie minęło kilka minut, a mój samochód znowu działał i mogłam dojechać do pracy - wyjaśnia bierunianka.

Wśród mieszkańców, którzy mieli okazję spotkać się ze strażą miejską przeważają więc dobre głosy, choć pewnie i tych negatywnych nie brakuje.

- Sami często słyszymy, że naszym zadaniem jest tylko wystawianie mandatów. Szczególnie narzekają na to właściciele psów, którzy zostali ukarani za niesprzątanie po swoim



**W latach 2014-2017 Strażnicy Miejscy brali udział w blisko 15 tys. interwencji, z czego blisko 6 tys. odnotowano w ubiegłym roku.**

Rodzaj przeprowadzanych interwencji był bardzo zróżnicowany i m.in. dotyczył: zakłócania porządku w miejscach publicznych, zanieczyszczenia dróg lub placów, uszkodzenia bądź zniszczenia obiektów komunalnych, prywatnych, wiat przystankowych, infrastruktury drogowej, psów bez nadzoru, wykaszania, uszkodzonych przewodów energetycznych lub telefonicznych, awarii oświetlenia miasta lub sygnalizacji kolejowych, odśnieżania, a także z zakresu ruchu drogowego.

psie. Nikt z nich jednak nie myśli o tym, że psie nieczystości mogą przeszkadzać innym, szczególnie

na osiedlach, gdzie bawią się dzieci - mówi Tomera.

Jak widać nie zawsze mieszkańcy pozytywnie postrzegają Straż Miejską, jednak bieruńscy funkcjonariusze nie poddają się w swoich staraniach i robią wszystko, aby jak najlepiej wykonywać swoją pracę. W większości funkcjonariuszami są mężczyźni, choć w bieruńskiej jednostce znaleźć można również kobiety. Jedną z nich jest Agnieszka Figiel, która pełni tę służbę już dwa lata.

- Wcześniej pracowałam w ochronie. Usłyszałam o tym, że Straż Miejska szuka pracowników, zdecydowałam się spróbować. Rodzina bardzo pozytywnie oceniła tę zmianę ze względu na to, że jest stabilna, a i ja mogę realizować swoje pasje - wyjaśnia.

Tym, co przemawia za pracą w Straży Miejskiej jest z pewnością również fakt, że - jak mówią sami funkcjonariusze - tu nie można się nudzić. Każdy dzień niesie za sobą coś innego.

- Lubię pracę z drugim człowiekiem. Wiadomo, że nie zawsze jest łatwo, szczególnie jeśli trafi się na kogoś, kto się awanturuje i jest pod wpływem, jednak wiem, że działam dla dobra pozostałych mieszkańców - mówi z uśmiechem Błażej Tomera.

## Zakres działań funkcjonariuszy Straży Miejskiej obejmuje m.in.:

- do utrzymanie ładu i porządku w mieście.
- zabezpieczenie imprez masowych,
- pokazy i prelekcje dotyczące bezpieczeństwa
- współpraca z przedstawicielami Państwowej Straży Wędkarskiej,
- nadzór nad działaniami przeciwpowodziowymi, czy skutkami wicher.
- nadzoru nad prawidłowym wywozem śmieci z budynków mieszkalnych
- prowadzenie działań zmierzających do ograniczenia niskiej emisji (kontrola i informacja)

**Obecnie na terenie gminy bieruń pracuje 18. Strażników Miejskich, a na chętnych czekają jeszcze dwa wolne wakaty.**

# 986

- TO CAŁODOBOWY NUMER TELEFONU STRAŻY MIEJSKIEJ

**W**arto zapamiętać i korzystać. Straż działa w myśl wielokrotnie nowelizowanej ustawy. Wprawdzie posiada uprawnienia do stosowania środków przymusu bezpośredniego w postaci pałek, kajdanek, gazu i broni palnej ale jej rola jest przede wszystkim służebna. W naszym mieście można dzwonić do dyżurnego Straży Miejskiej przez całą dobę. W każdej sprawie. Nawet jeśli nie sam nie pomoże, to poradzi i skieruje do osoby kompetentnej w Urzędzie Miejskim czy innych instytucjach.

**Aby jak najsprawniej wykonywać swoją pracę, funkcjonariusze wykorzystują przy codziennych patrolach różne środki transportu. Wraz z nastaniem cieplejszej pogody w ruch poszły rowery, na których strażnicy co dzień przejeżdżają od 60 do 100 km.**

Zalety patroli rowerowych szczególnie silnie zauważa Komendant Straży Miejskiej w Bieruniu, Jan Słoninka, który podkreślił zalety takiej służby.

- Tam, gdzie nie da się wjechać radiowozem (rejon Łysiny, Paciorkowców, dorzecze Wisły, Arboretum, zakorkowane ulice, zabezpieczenie rajdów rowerowych, imprez miejskich, itp.), strażnicy pojawiają się na rowerach. Patrole takie mają też tę zaletę, że są bardziej mobilne niż patrole piesze. Strażnicy mogą przemieszczać się praktycznie w sposób „bezszelestny” co skutkuje tym, że osoby spożywające alkohol w miejscach niedozwolonych, zaśmiecające ulice, używające słów wulgarnych niejednokrotnie zauważają ich w ostatniej chwili. Zaznaczyć jednak należy, że wśród innych rowerzystów wyróżniają się oznakowanymi rowerami i specjalistycznym umundurowaniem - komentuje.

Magdalena Pytlarz



## GMINA DBA O BEZPIECZEŃSTWO POWODZIOWE

# Będą wyższe wały na Wiśle! Przebudują bijasowickie pompownie

Wprawdzie od ostatniej powodzi minęło ponad 8 lat, a pogodę mamy raczej suchą i gorącą ale nie usypia to naszych samorządowców, którzy na bieżąco monitorują sprawy zabezpieczenia przeciwpowodziowego.

Przypomnijmy, że Burmistrz Bierunia Krystian Grzesica, Starosta Bieruńsko-Lędziński Bernard Bednorz oraz senator Czesław Ryszka w czasie spotkania z Ministrem Mariuszem Gajdą w Warszawie, które miało miejsce w czerwcu ubiegłego roku, przekazali wykaz najistotniejszych dla nas inwestycji mających znaczenie dla ochrony przed powodzią miasta. Wśród inwestycji, na których nam najbardziej zależy znalazły się: nadbudowa obwałowania Wisły w Czarnuchowicach (od ujścia Przemszy do mostu na ul. Warszawskiej), przebudowa ponad 7. km wałów przeciwpowodziowych Gostynki oraz odbudowa obwałowań Mlecznej.

### MINISTERSTWO ZAPEWNIĄ: RUSZĄ PRACĘ

Z pisma, jakie dotarło do Urzędu Miejskiego z Ministerstwa Gospodarki Morskiej i Żeglugi Śródlądowej wynika, że tak się stanie jeszcze w tym roku. Najistotniejszy fragment tego pisma brzmi: „(...) PGW WP RZGW w Gliwicach w ramach posiadanych, ograniczonych środków finansowych w pierwszej kolejności planuje zabezpieczenie najbardziej newralgicznego odcinka ujętego w zadaniu pn.: „Modernizacja i nadbudowa lewostronnego obwałowania rzeki Wisły w Bieruniu – Czarnuchowicach od ujścia rzeki Przemszy (przejazd wałowy na wysokości posesji przy ul. Mielęckiego 82) do mostu w ulicy Warszawskiej



(droga nr 44) wraz z odwodnieniem terenów zawala wałów rzeki Przemszy”, tj. odcinka w km 2+000 – 2+579 wraz z przebudowa dwóch przepustów. Procedurę przetargową na jego realizację planuje się rozpocząć w II kwartale bieżącego roku. W przypadku posiadania odpowiednich środków finansowych podejmowane będą prace na dalszych odcinkach.(...)

Projekt modernizacji i nadbudowy lewego obwałowania rzeki Wisły zaplanowany jest do realizacji w ramach planu zarządzania ryzykiem powodziowym dla obszaru dorzecza Wisły w latach 2016-2021 jako zadanie priorytetowe zawarte na liście działań strategicznych. Pozostałe, wymienione w piśmie projekty, znajdują się na liście inwestycji buforowych, których zasadność została potwierdzona analizami, jednakże skutek przyjętych limitów finansowych ich realizacja

zależy od stopnia wdrożenia działań strategicznych oraz uzyskania dodatkowych środków. Na tej liście znajduje się również inwestycja pn. „Odbudowa i przebudowa obwałowań przeciwpowodziowych rzeki Mleczna”.

### KOPALNIA BUDUJE

Rozlanie się wody w Bijasowicach na przełomie kwietnia i maja 2017 pokazuje też, że dużym zagrożeniem są lekceważone niecki bezodpływowe, które powstają wskutek eksploatacji górniczej. Przypomnijmy, że w naszym mieście działa Zespół Roboczy ds. zagrożenia powodziowego na obszarze Bijasowic, w skład którego wchodzi przedstawiciele Urzędu Miasta Bieruń i przedsiębiorcy



górniczego. Głównym celem pracy tego zespołu jest zintensyfikowanie wspólnych działań w sytuacji zagrożenia powodziowego.

W wyniku prac tego zespołu wykonano już: inwentaryzację rowów melioracyjnych z uwzględnieniem granic hydrologicznych, grodzie ziemne w miejscach występowania wód cofkowych rzeki Wisły, potoku Bijasowickiego, zastawki żelbetowe na rowie melioracyjnym w rejonie ul. Wiślanej w Bieruniu oraz przebudowę rurociągu tłoczego – mówi Mieczysław Stankiewicz koordynujący prace z ramienia Polskiej Grupy Górniczej S.A. Oddział KWK Piast-Ziemowit Ruch Piast”.

Już niebawem, bo w czerwcu tego roku, przewidziano zawarcie

umowy z wykonawcą robót na kolejne zadanie. Nie wchodząc zbyt w parametry techniczne obiektów wspomnijmy, że w ramach tego przewidzianego na dwa lata zadania, zostaną zamontowane dodatkowe agregaty pompowe i szereg urządzeń technicznych. Najważniejsze jednak, że powstanie nowy zbiornik retencyjny, wybudowany zostanie przepust pomiędzy zbiornikiem istniejącym i projektowanym, rurociąg tłoczny o średnicy 500 mm do rzeki Wisły o długości prawie 2 kilometrów wraz z kanałem zrzutowym do Wisły. Wszystko to zostanie sfinansowane ze środków przedsiębiorcy górniczego.

Zbigniew Piksa



<b>MINISTERSTWO GOSPODARKI MORSKIEJ I ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ</b>	
Departament Gospodarki Wodnej i Żeglugi Śródlądowej	
Warszawa, dnia 24 kwietnia 2018 r.	
DGWIZS.WDP.80.29.1.2018.UJ.1	
URZĄD MIEJSKI w BIERUNIU w p l y u e ł o	
dnia	2018 -04- 2 6
L.dz.	.....
podpis	.....
<b>Pan Krystian Grzesica</b> Burmistrz Miasta Bieruń	
<i>Szanowny Panie Burmistrzu,</i>	
w odpowiedzi na pismo znak: ZK.5520.3.2018 z dnia 23 marca 2018 r. dotyczące przebudowy wałów przeciwpowodziowych leżących na terenie gminy Bieruń, uprzejmie wyjaśniam zgodnie z poniższym.	
Na wstępie pragnę zaznaczyć, że wskutek wejścia w życie ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. - Prawo wodne (Dz. U. z 2017 r. poz. 1566 z późn. zm.) 1 stycznia 2018 r. powstało Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie (PGW WP), które zgodnie z art. 526 wyżej wymienionej ustawy wykonuje zadania dotychczasowego Prezesa Krajowego Zarządu Gospodarki Wodnej, dotychczasowych dyrektorów regionalnych zarządów gospodarki wodnej oraz marszałków województw, związane z utrzymaniem wód	



## PETANQUE CORAZ BARDZIEJ POPULARNY W BIERUNIU

# Zagraли w bule

**Dobra zabawa, doza rywalizacji i co najważniejsze ruch na świeżym powietrzu - pod takim znakiem 5 maja przedstawiciele władz, a także Stowarzyszenia „Wspólna Europa” spędzili sobotni poranek i popołudnie. Wszystko to dzięki zaangażowaniu mieszkańców w powstanie boiska do gry w bule.**

Petanque nazywany również popularnie „grą w bule” znajduje w Bieruniu coraz więcej zwolenników. Modę na tę grę zapoczątkowało Stowarzyszenie Współpracy Zagranicznej „Wspólna Europa”.

–Wszystko zaczęło się od naszego wyjazdu do Francji. Zostaliśmy tam fantastycznie przyjęci przez przedstawicieli naszego miasta partnerskiego. Postanowili oni pokazać nam nie tylko miasto, ale również swoją ulubioną grę, właśnie petanque – mówiła prezes Stowarzyszenia, Anna Knopek.

Pod wpływem zagranicznych doświadczeń członkowie Stowarzyszenia postanowili zarazić tym niecodziennym sportem również mieszkańców Bierunia. Początkowo mecze odbywały się przy Liceum Ogólnokształcącym w Bieruniu Starym, a od ubiegłego roku stałym miejscem spotkań jest



boisko do gry w bule znajdujące się przy Łysinie.

–Bardzo cieszy mnie ta inicjatywa. Członkowie stowarzyszenia sami zgłosili się do Urzędu Miejskiego ze swoim pomysłem. Uznaliśmy to za wspania-

łą inicjatywę i wygospodarowaliśmy niezbędne miejsce. Resztę mieszkańcy wykonali sami – mówi z dumą burmistrz Krystian Grzesica.

Pomysł wybudowania boiska okazał się strzałem w dziesiątkę. Co tydzień

w tym miejscu spotykają się zarówno członkowie stowarzyszenia, ale również mieszkańcy, którzy chcieliby spróbować swoich sił w tych niecodziennych rozgrywkach.

– Trzeba przyznać, że widok naszych zawodników przyciąga przechodniów jak magnes – mówi z uśmiechem Anna Knopek. – Często spacerowicze pytają czy mogą dołączyć do gry, bywa również tak, że zapisują się przez to do stowarzyszenia – dodaje.

Choć treningi rozpoczęły się już kilka tygodni wcześniej, oficjalne rozpoczęcie sezonu przypadło na sobotę, 5 maja, kiedy to zainaugurowano go meczem z władzami miasta. Udział w turnieju wzięło 22 uczestników. O ile dla członków stowarzyszenia mecz ten był elementem treningu, to dla niektórych radnych stanowił nie lada sprawdzian.

– W bule gram już czwarty rok. Brałam również udział w wielu zawodach – wyjaśnia Małgorzata Noras.

Umiejętności, czy wyniki jednak szybko zeszyły na dalszy plan. Najważniejsze były bowiem dobra zabawa i wspólne spędzanie czasu. Pomimo tego, jak przystało na profesjonalny turniej, nie obyło się bez wręczenia nagród. Pierwsze miejsce zajęła drużyna Stefana Blauta i Edwarda Andrejczuka. Zaraz za nimi uplasowali się Wiesław Kutera i Stanisław Jurecki, a zaraz po nich Marek Łosoń i Ewa Sajdok. Tuż za podium znaleźli się Krzysztof Adamek i Henryk Bobla.

Za pierwsze miejsce zwycięzcy odebrali pamiątkowe puchary i nagrody. Fundatorem nagród i pucharów był Burmistrz Miasta Bierunia i Stowarzyszenie „Wspólna Europa”.

Magdalena Pytlarz

## W OGÓLNOPOLSKICH ZAWODACH MARYNISTYCZNYCH

## Mamy baseny i strzelnice? Mamy sukcesy!

**W sobotę 14 kwietnia roku w Powiatowym Zespole Szkół Nr 2 w Pszczynie odbyły się Wojewódzkie Zawody Marynistyczne. Zawody polegały na rywalizacji 2-osobowych zespołów mieszanych w pięciu konkurencjach.**

Szkołę Podstawową nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Bieruniu reprezentowała drużyna, w skład której wchodziła: Natalia Kapica i Paweł Popiela.

Zespoły z całego województwa współzawodniczyły w: pływaniu na dystansie 50 metrów, strzelaniu z karabinu pneumatycznego z odległości 10 metrów, rzutu do celu rzutką ratowniczą oraz wiązaniu węzłów

ratowniczych i testu z wiedzy o marynistyce.

Po rozegraniu wszystkich konkurencji i podsumowaniu punktacji ogłoszono wyniki końcowe, gdzie I miejsce zajęła Szkoła Podstawowa nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Bieruniu.

Warto wspomnieć, że w kategorii szkół średnich pierwsze miejsce przypadło drużynie składającej się z absolwentów Gimnazjum nr 2 w Bieruniu Starym,

Sary Miernik i Bartłomieja Blachy. Po sukcesach w zawodach wojewódzkich zarówno Natalia, Paweł jak i Sara i Bartek będą reprezentować województwo śląskie w zawodach ogólnopolskich, które odbędą się w ostatni weekend maja nad polskim morzem w Jastarni.

Osobą przygotowującą uczniów SP nr 1 w Bieruniu do zawodów był pan Dariusz Szulc.

(ZP)



## W Ścierniach na boisku będzie nowa nawierzchnia

Boisko szkolne przy ul. Kamiennej w Ścierniach zyska nowy blask, a to za sprawą wymiany asfaltu na nowoczesną nawierzchnię syntetyczną. Do dyspozycji wszystkich

fanów sportu oddane będą również nowe bramki i słupki do siatkówki. Koszt tej inwestycji wyniesie ok 120 tys. zł.





## POLSKI ZWIĄZEK EMERYTÓW, RENCISTÓW I INWALIDÓW

# Obchody Światowego Dnia Inwalidy

W środę 25 kwietnia odbyła się w Jutrzence uroczystość z okazji Dnia Inwalidy przygotowana przez Polski Związek Emerytów Rencistów i Inwalidów. Tym razem połączono ją z obchodami 45 lecia Koła Bieruń Stary. Z życzeniami dla seniorów i osób chorujących przybyli przedstawiciele władz samorządowych Bierunia burmistrz Krystian Grzesica i wiceprzewodnicząca Rady Miejskiej Krystyna Wróbel oraz Powiatu starosta Bernard Bednorz i przewodnicząca Rady Powiatu Anna Kubica.

W czasie uroczystości Złotą Odznaką Honorową przyznawaną przez Zarząd Główny PZERiI uhonorowano osoby szczególnie zasłużone dla tej organizacji. Dużą Złotą Odznakę w podziękowaniu za pomoc i wsparcie jakiego udzielają środowisku seniorów udekorowana burmistrza Krystiana Grzesicę, wiceprzewodniczącą Rady Miejskiej Krystynę Wróbel. Taką samą odznakę otrzymała Magdalena Miernik, która przez wiele lat pełniła funkcję sekretarza Oddziału Rejonowego PZERiI. Z kolei małe Złote Odznaki Honorowe przyznano paniom: Małgorzacie Bratek, Agacie Gołyszny i Marii Urbańczyk szczególnie wyróżniającej się w działalności na rzecz seniorów. Ponadto, dyplom uznania wydany przez Zarząd Główny otrzymała dyrektor Bieruńskiego Ośrodka Kultury Zofia Tabuś a dyplomy Oddziału Rejonowego panie Hanna Drożdżewicz, Wanda Ficek, Mirosława Kosuś i Waleska Noras.

## NOWE WŁADZE PZERII

Kilka dni później w poniedziałek 7 maja odbyło się w „Jutrzence” walne sprawozdawczo-wyborcze posiedzenie Zarządu PZERiI w Bieruniu, w którym uczestniczyło 22 delegatów i 6 zaproszonych gości.



Po odczytaniu porządku obrad, ustępujący Zarząd w składzie: Krystyna Wilk – przewodnicząca Magdalena Miernik – sekretarz, Irena Hyc – skarbnik i Henryk Machura – przewodniczący KR przedstawił sprawozdania z działalności za okres od 2013 – 2017 r. które zostały przyjęte i zatwierdzone stosownymi uchwałami. Następnie jednogłośnie udzielono absolutorium ustępującemu Zarządowi.

W kolejnym punkcie obrad, odbyły się wybory nowego Zarządu Oddziału Rejonowego Polskiego Związ-

ku Emerytów Rencistów i Inwalidów w Bieruniu. W skład nowego Zarządu weszły: Irena Hyc – przewodnicząca, Rozalia Urbańczyk – zastępca przewodniczącej, Barbara Kondla – zastępca przewodniczącej, Maria Sajdok – sekretarz, Helena Rudzka – skarbnik, Danuta Wojtala – członek i Gabriela Jendrysko – członek. Nowo wybranym przewodniczącym Komisji Rewizyjnej został Andrzej Baron, a członkami Jan Hudzikowski i Sylwester Świergolik.



## KRZYŻÓWKA

Drąg strażaka	Kształt piłki do gry w rugby	Warzywo o jadalnym pedzie	Imię Parkera, rez. „Ptaśka”	Wykonywanie dołka w ziemi	Bystry u mędrca	Powieść z Jagną i Borynami	Spis błędów drukarskich	6
Przeciwnie upadkom	1			14	Wełna na szale i swetry		Przydrożna roślina zielna	4
Łykany przy bólu głowy					Material na strzechy	21	Napisał „Świętoszka”	
19					Trzepot skrzydeł lub flagi na maszcie			
Polskie włókno poliestrowe	Katusze, cierpienia		Mania, bzik		Ciężki metal do wyrobu żołnierzyków	Toczy się po zielonym stole	16	3
Sycylijski gangster							Kopalnia soli (daw.)	Arena do zapasów
					12	Smaczny przetwórowcowy	5	
Róg, narożnik budynku	Dawniej zarządzał finansami		22	Henryk, b. trener piłkarski		Słoneczna w lipcu		
						Odrabiane przez ucznia w domu	17	Imię Rodowicz
10								
Imię naszej noblistki	Jerzy, graf Wokulskiego		Ballada A. Mickiewicza		Miscezka u wagi	Kuchynka wielobłada z Ameryki Pd.		
Gumowe buty z cholewką							Przeważa w atmosferze	Daszek nad kominem kuchni
Ogłoszenie o imprezie			18			Kwadratowy dekolt		13
Joanna, członek zakonu ryckerskiego	2					7		20
Satelita Urana			11			Jacht mieczowy	15	
Przywódca powstania chłopskiego	8					Górski z premią		

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 22 utworzą rozwiązanie – przysłowie polskie.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Wśród tych, którzy nadesłali prawidłowe rozwiązanie na adres redakcja@rodnia.bierun.pl rozlosujemy nagrody w postaci bieruńskich gadżetów.

Prawidłowym rozwiązaniem krzyżówki z poprzedniego numeru było hasło: „Trafit czort do diabła”. Nagrody w postaci albumu ufundowanego przez Stowarzyszenie Miłośników 600 letniego Bierunia otrzymują w wyniku losowania: pani Barbara Solecka i pani Emilia Górak. Gratulujemy i zapraszamy do Jutrzenki pod odbiór nagrody.

## HUMOR

Zadano pytanie kobietom i mężczyznom: Jakiej płci, waszym zdaniem, jest komputer?

– Kobiety z całą stanowczością stwierdziły, że komputer to osobnik typowo męski, ponieważ:

– Trzeba go zapalić, żeby zwrócić jego uwagę.

– Ma całe mnóstwo wiadomości, ale i tak nic nie wie.

– Ma pomagać rozwiązać problem, ale w prawie połowie przypadków to on sam jest problemem.

– Jak się człowiek na jakiś zdecyduje, to potem się okazuje, że jakby jeszcze

trochę poczekał, to mógłby nieć lepszy model.

– Panowie stwierdzili natomiast, że komputer z całą pewnością mógłby być kobietą, gdyż:

– Nikt, poza Stwórcą, nie rozumie ich pokrętej logiki.

– Język, jakiego używają do komunikacji między sobą, jest niezrozumiały dla pozostałych.

– Nawet małe błędy są zapisywane w pamięci na zawsze.

– Jak tylko się człowiek na jakiś zdecyduje, oddaje potem połowę swojej pensji na komponenty do niego.

BIERUŃ  
CI PRZAJE

# Rodnia

Wydawca: BIERUŃSKI OŚRODEK KULTURY • ISSN 1233-4987

Redaktor naczelny: Zbigniew Piśka • Adres redakcji: ul. Spiszowa 4, 43-150 Bieruń, tel. 216 40 16, e-mail: redakcja@rodnia.bierun.pl. Nakład 3000 egzemplarzy

Realizacja: Agencja Reklamowa BORGIS tel. 601 48 54 48 Druk: Polska Press Sp. z o.o., Oddział Poligrafia, Drukarnia w Sosnowcu. Skład LYKO STUDIO, Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Niezamówionych materiałów redakcja nie zwraca. Zastrzega też sobie prawo do skrótów i redakcyjnego opracowania tekstów.